

بہر دہوام بوون

استقامت

نوسینی
هیمن فاروق

منتدی اقرأ الثقافی

www.igra.ahlamontada.com

منتدى اقرأ الثقافي

www.iqra.ahlamontada.com

قال تعالى: ﴿إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا
تَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ أَلَّا تَخَافُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَبْشِرُوا
بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنتُمْ تُوعَدُونَ﴾

(فصلت: ٣٠).

به رده و امبوون
(استقامة)

به رده و امبوون (استقامه)

ناماده کردن و نووسینی
هیمن فاروق

چاپی به که م
مه ولیر

۱۴۳۲ک

۲۰۱۱ز

ناسنامه‌ی کتیب

ناوی په‌رتوک: به‌رده‌وامبوون (استقامه)

بابه‌ت: نایینی

نوسینی: هیمن فاروق

چاپ: چاپی یه‌که‌م (۲۰۱۱)

چاپخانه‌ی: رۆژه‌لات

له به‌ریوه‌به‌رایه‌تی گشتی کتیبخانه گشتیه‌کان ژماره‌ی سپاردنی (۸۷) ی

سانی (۲۰۱۱) ی پیدراوه

پیشہ کی

بسم الله والحمد لله والصلاة والسلام على محمد وعلى آله وصحبه وسلم...
اما بعد...

ئەم بابەتە چەند رێنماییە کە بۆ ھەموو ئەو موسڵمانانە ی رێبازی خواو پیغەمبەرە کە یان (ﷺ) ھەڵبژاردوو ھە نێوان ھەموو ئەو رێبازانە ی کە لە لایەن خودی مرقفەکانەو ھە دروست کراون.

موسڵمانی خۆشەویست: ژانی دنیا دیاری کراو و بریتیە لە چەند کاتیکی زۆرین، بەلام زۆر بەخیرایی بەسەر مرقفدا تی دەپەریت، بیگومان ئەم ژیانەش پیکھاتوو ھە ھەرازو نشیوو خۆشی و ناخۆشی، مرقفی موسڵمانیش کە ئەم دینە ی ھەڵبژاردوو نابیت بەو خۆشیانە ی دیتە رپی پی ھەلبخەلەتی تەنھا گوێراپەلی ھەواو ئارەزوو ھەکانی بکات، چونکە سەرەنجام بە ھۆیەو ھە دوورکەوتنەو ھە ی دینی لی دەکەوێتەو، لە کاتی ناخۆشی و ترسدا نابیت بەپادە یەکی زۆر بەرامبەر ھەپەشەکان نەرمی بنوینیت، چونکە ئەمەش وازھێنان لە دینی لی دەکەوێتەو.

بەلکۆ لە ھەردوو بارودۆخە کە دا دەبی وە ک چپای پەگ داکوتا و پتەو مامەلە یەکی پاستیی لەگەل بکات، ھێچ شتی ک و گۆرپانکاریە ک زیان بە بیروباو ھە کە ی نەگە ینیت و (ئیسقامە) ی ھەبی.

مانای (نیستقامه) :

نیستقامه له زاراوهی زمانه وانیدا به مانای: الاعتدال: يقال قام الشيء واستقامه: اعتدال واستوى، يقال استقامة له الأمر. أي اعتدل^(۱). واته: پابه ندبوون و سه قامگیریه.

به لام نیستقامه له رووی شه رعدا به مانای (الاعتدال والمضي على المنهج دون انحراف)^(۲). واته: نیستقامه: مانای پابه ندبوون و بهرده وام بوونه به شیوهیهکی مام ناوهندی له نیوان (توند پهوی) و (نهرمی نواندن و کهم ته رخه می) وه لانه دانه له ریبازی خواو پیغه مبه ره کهی (صلوات الله علیه).

گرنگی (نیستقامه) :

نیستقامه له ئیسلامدا پایهکی به رزی ههیه و زۆر گرنگ و پێویسته بۆ موسلمانان، چونکه یه کهم: ریگای به خته وهری موسلمان له وه دایه که نه و فیتره ته بپاریزی که خوی گه وره له سه ری دروستی کردوه، نه مهش به لانه دان و بهرده وامبوون و له سه ره نه م دینه به ده ست دیت. دووه م: له هه موو کاتی که دا دوژمنانی ئایینی ئیسلام له هه ولی بهرده وامدان موسلمانان له خوره وشتی به رزو ریگای دینداری و چون بۆ مزگوت و دوربخه نه وه لیڤره دا بهرده وامبوون (نیستقامه) رۆلی دل ده گێری بۆ دینداری، چون لاشه بی دل ده فه وتیت، دینداریش به بی نیستقامه له ناو ده چی.

(۱) لسان العرب، ۱۱/۳۵۶.

(۲) في ظلال القرآن، ۴/۱۹۳۱.

ئىستقامەتە قورئانى پىرۇزدا:

بابەتى ئىستقامەت گىرىگەكى ئۆرى پى دراوہ لەلایەن خوای گەورەو گىرىگەكەشى لەوہ دایە، كىردوویەتیە فەرمانو ئامۆزگارى ئاراستەى باشترین دروستكراوى خۆى كىردووە كە پىغەمبەرەنن (عليهم السلام)، سەپەرەى ئەوہى خوای گەورە محمدى (ﷺ) ھەلباردووە بۆ پىغەمبەرەى تى ئىنجا فەرمانى پى دەكات كە بەردەوام بىت لەسەر ئەم پىگاہەى كە گىرتوویەتیە بەر، وەكو خوای گەورە دەفەرموویت: ﴿فَاسْتَقِمْ كَمَا أَمَرْتُ﴾^(۱).

واتە: خوای گەورە فەرمان بە پىغەمبەرەكەى و موسلمانان دەكات بە پاگیراوى و بەردەوامى لەبەر ئەوہى گەورەترین یارمەتى دەرى سەرکەوتنە بەسەر دوژمنان^(۲).

(عبداللەى كۆپى عەباس (خوا لىیان رازى بى) دەربارەى ئەم ئایەتە دەفەرمووی گرانترین و بەھیزترین ئایەت كە دابەزىبى لەسەر پىغەمبەر (ﷺ) ئەم ئایەتە بوو^(۳).

ھەرەھا ھەردو پىغەمبەر موسا و ھارون (عليهما السلام) لەگەل ئەو ئازارو ئەشكەنجەو كۆچ كىردن و بەرەنگاربونەوہیان بەرامبەر فیرعەون، سەپەرەى ئەمەش خوای گەورە فەرمانى بەردەوامیان پى دەكات، كە لەسەر

(۱) ھود: ۱۱۲.

(۲) تفسیر القرآن العظیم، ۴۴۳/۲.

(۳) الجامع لاحكام القرآن، ۷۱/۹.

ئەم پىڭايە بەردەوام بن و شوپىن پىڭاي ئەو كەسانە نەكەون كە نەزانن و
شارەزايان نىيە لەسەر ئەم دىنە پاكە، خۆي گەورە دەفەر مووى ﴿فَاسْتَقِيمَا
وَلَا تَتَّبِعَانَّ سَبِيلَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ﴾^(۱).

واتە: دەسا ئۆو ش چەسپاوو بەردەوام بن لەسەر ئايىن و
بانگەوازەكەتان و لەحوكمى خۆي گەورە دەرمەچوون، شوپىن ئەو كەسانەى
مەكەون كە زانباريان نىيە لەسەر ئەم دىنە.

خۆي گەورە لەشوپىنكى دىكەدا ئامۆزگارى موسلمانان دەكات كە لەسەر
هېچ دىنىك نەمرن تەنھا لەسەر ئىسلامەتى نەبى، وەكو دەفەر مووى ﴿يَا أَيُّهَا
الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنتُمْ مُسْلِمُونَ﴾^(۲).

ماناى (بەئىسلامەتى بمرن) ئەو هەيە كە بەردەوام بن لەسەر ئەم پىڭايە تا
وەكو تووشى كۆتايى چاكە دەبن (حسن الخاتمه).

خۆي گەورە باسى ئەو كەسانە دەكات كە لە كاتى سەرەمەرگان
فرىشتەى پەرحمەت دىنە لايان و موژدەيان پى دەدەن كە نەترسن و خەم
نەخۆن لەو شتانەى كە لەداها توودا دىتە پىشتان، يان لەو هەيە كە جىيان
هېشتوو لە مال و منداڵ و هەوالى بەهەشتيان پى دەدەن، ئەم جۆرە
كەسانەش دوو سىفەتيان هەيە:

(۱) يونس: ۸۹.

(۲) ال عمران: ۱۰۲.

یه که م: باوهر پوون به خوی گه وره .

دووهم: به رده وام بوون له سهر پښکای خواو پیغه مبه ره که ی (علیه السلام). وه کو خوی گه وره ده فهرمووی ﴿إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا تَتَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ أَلَّا تَخَافُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ﴾^(۱).

واته: نه وانه ی که وتیان (الله) په روه ردگارمانه (هه لسورپنه ری کاروپارمانه، ملکه چی فهرمانه کانی بوون). پاشان له سهر نه م بیرباوهره یان (به زانست و به کرده وه به شیوه یه کی دلسوزی بو خوی گه وره) به رده وام بوون^(۲).

نه واه کاتی سهرمه رگیاندا (تَتَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ) فریشته ی به زه یی به کومه ل دینه لایان و نه م موژدانه یان پی راده گه یه نن:

۱- (أَلَّا تَخَافُوا) مه ترسن له و شتانه ی له دوا ی مردن دپته پیشتان، له ته نهایتان له ناو گوږو له روژی دوا یی، نیوه به ته نیا نین.

۲- (وَلَا تَحْزَنُوا) غم مه خوون و دل گران مه بن له وه ی که له دنیا دا جیتان هیشتووه له مال و مندا ل، نیمه چاودیریان ده بین.

۳- (وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ) موژده تان لی بیت به و به هه شته ی به لیتان پیدرا له دنیا دا. نه مه ش گه وره ترین هه والی دل خوش بوونه له م کاته ناخوشه دا.

(۱) فصلت: ۳۰.

(۲) تیسیر الکریم الرحمن ص: ۷۱۴.

ئىستقامەتە ئەفەرموودەكانى پېغەمبەر(ﷺ):

ھېچ شىئىكى گىرنگو بەسۈود نەماۋە پېغەمبەر(ﷺ) بۇ ئوممەتەكەى روون نەكربىتەۋە (ئىستقامەت) يەككە لەمانە كە لەچەندىن فەرموودە باسى لىۋە كىردۈۋە:

۱- عن سفیان بن عبد الله (رضى الله عنهما) قال: قلت يا رسول الله قل لي في الاسلام قولاً لا أسأل عنه أحداً غيرك، قال قل أمنت بالله ثم استقم^(۱).
ۋاتە: سوفیان دەلى: ووتى ئەى پېغەمبەرى خوا(ﷺ) شىئىكى وام پى بلى و فېرم بکە لەناۋ ئىسلامدا، كە ھېچى تر لەخەلگى دىكە پىرسىار نەكەم. بەماناى(دىن زۆر لق و پۆپى لى بۆتەۋە، فەرمانەكانى زۆر بوۋە) پېغەمبەرىش(ﷺ) ۋەلامىكى گىرنگى داۋە كە ناۋەرۆك و كۆكراۋەى دىنى لەخۆۋە گىرتىۋو، فەرموۋى بلى باۋەپىم بەخوا ھىناۋە بەماناى(دلىسۆزىت ھەبىۋ كىردەۋە بەفەرمان و خۇپاراستىن لەقەدەغەكراۋەكان بکەى) پاشان بەردەوام بە لەسەر ئەم رېگايە.

۲- عن ثوبان (رضى الله عنه) عن النبي(ﷺ) قال: استقيموا، ولكنْ تَحْصُوا واعلموا أَنَّ خَيْرَ أَعْمَالِكُمُ الصَّلَاةُ، وَلَا يُحَافِظُ عَلَى الْوُضُوءِ إِلَّا مُؤْمِنٌ^(۲).

(۱) اخبره مسلم، كتاب الايمان، باب جامع الاوصاف الاسلام برقم(۳۸) ص:۳۹.

(۲) أخرجه ابن ماجه في(سننه) كتاب: الطهارة، باب: المحافظة على الوضوء، برقم(۲۷۷) ص:۶۶،

والحاكم في(المستدرک) كتاب الطهارة برقم(۴۴۸) ۲۲۱/۱ صحيح الجامع الصغير برقم(۹۵۲)

واته: به رده وام بن له سه ر نه م دينه (به رده وام بن له سه ر گويا پايه لي خوي گه وره)، ناتوانن هه موو فه رمانه كان جي به جي بكن (به گويا ره ي تواناي خوتان هه ولبدن بؤ جي به جي كرن ي فه رمانه كان ي خوي گه وره) بزنان چا كترين كرده وه تان نويزه، هيچ كه سيك به رده وام ده ست نويزي نيه ته نها مروفي باوه ردار نه بي، كه واته به رده وام بن له بووني ده ست نويز چونكه نيشانه ي نيمان داريه تي ده به خشي.

۳- عن عبدالله بن عمرو (رضي الله عنهما) أن معاذ بن جبل (رضي الله عنه) أرادَ سَفَرًا فقالَ يا رسولَ الله أوصني قال..... اسْتَقِمْ وَلْتَحْسِنْ خُلُقَكَ^(۱).

واته: له عبدالله ي كوري عه مر (رضي الله عنهما) ده فه رموي معازي كوري جه به ل (رضي الله عنه) ويستي بجي ته سه فه ريك، وتي نه ي پيغه مبه ري خوا (عليه السلام) وه سيه ت و ئاموزگاريم بكه، پيغه مبه ر (عليه السلام) كومه له ئاموزگاريه كي كرد يه كيك له مانه فه رموي به رده وام به و خوره وشنت چاك بكه.

عن عثمان بن حاضِر الازدي: قال: دَخَلْتُ على ابنِ عباس (رضي الله عنهما) فَقُلْتُ أوصني، فقال: نَعَمْ، عَلَيْكَ بِتَقْوَى الله، وَالْإِسْتِقَامَةِ، اتَّبِعْ وَلَا تَتَّبِعْ^(۲). واته: عوسمان ي نه زدي ده لي: له (عبدالله ي چوومي ژووري، وتم ئاموزگاريم بكه، وتي: به لي، پيويسته له سه رت له خوي گه وره بترسي و خو

(۱) اخرجہ الحاکم فی (المستدرک)، کتاب: الايمان برقم (۱۷۹) ۱/۱۲۱، سلسلة الاحاديث الصحيحة

باب: الاخلاق والبر والصلة برقم (۳۲) ص ۱۶.

(۲) اخرجہ الدارمي فی (سننه) باب: من هاب الفتيا وكره التَّنَطُّعَ والتَّبَدُّعَ، برقم (۱۴۱) ۱/۲۵۰،

اسناده حسن.

پاریژگار بیت و به رده و امبیت، شوین قورئان و سوننه بکه وه، شتی تازه له دین دامه هینه.

زۆر پیویست ده کات: له م سهرده مه ی ئیمه دا ئه م ئاموژگارییه له نیوان خۆماندا بلایه بکهینه وه.

ئه ی موسلمانیه به ریز: که ئه م دینه ت وه رگرت نابی به (مۆدیل) و (حه ماس) و (عاطفه) و (مصلحه) بۆ به رژه وه ندی خۆت وه ریبگری، به لکو له پاش باوه پ بوون ده بی به رده وام بی و سستی نه نوینی تا مردن، با ئه مه شت له لا روون بی له پاش وه رگرتنی ئه م دینه پیروژه گه لی کۆسپ و ناخۆشی و گهرده لولی به هیز به پیچه وانه ی ئاراسته ی به رژه وه ندیه کانت دیت، له سه ر تو خۆپاگرتن و پابه ند بوونه له سه ر خوره وشتی ئه م دینه پیروژه تا گهرده لوله که ی ده بپی و سه رکه وتن به ده ست ده هینی، چهنده ها خۆشی و سه رکه وتن به ره و رووت دی، نابی ئه م خۆشیانه ش سه رقالت بکه ن و به هۆیه وه دوورکه وتنه وه ت له م دینه ی لی بکه ویته وه.

(ئىستقامەت) لەلای جىنىشىنەكانى پىغەمبەر (ﷺ)

۱- ئەبوبكرى صديق (رضى الله عنه) دەفەرموئى: ھاوبەش بىر يارنە دانە بۆ خۇاى گەورە^(۱).

۲- عومەرى كورى خەتاب (رضى الله عنه) دەفەرموئى: بەردەوام بوونە لەگوپرايەلى خۇاى گەورە پاشان ئەولاولا ئەولانە كەردنە وەكو رىوى لۇقاوى كە ئەولاولا ئەولالى دەكا^(۲).

۳- عوسمان كوپى عەففان (رضى الله عنه) دەفەرموئى: ئەنجامدانى كاروكر دەوھە تەنھا بۆ خۇاى گەورە^(۳).

۴- عەلى كوپى ئەبى طالب (رضى الله عنه) دەفەرموئى: ئەنجامدانى فەرزەكانە بەتەواوھتى^(۴).

ئىستا زۆرىك لە خۆپنەرانى ئەم بابەتە دەپرسن: بەپشتىوانى خۇاى گەورە ھەول دەدەم بەردەوام بىم لەسەر ئەم دىنە پىرۆزە بەلام ئايا ئەم ھۆكار و پىگايانە چىن تا بۆم ئاسان بى و يارمەتىم بدات تا بە ھۆيەو بەردەوام بىم لەسەر ئەم رىگايە، لەھەمان كاتدا بەر بەستەكانى ئەم رىگايەش چىين تا لەلام روون بىتو خۆمى لى پبارىزم، باس كەردنى چەند خالىكى گىرنگ و پىويست دەكەمە وەلامى ئەم دوو پىسارە:

(۱) الجامع لاحكام القرآن: ۲۳۳/۱۵.

(۲) ھەمان سەرچاوە.

(۳) ھەمان سەرچاوە.

(۴) ھەمان سەرچاوە.

هوکاره‌کانی به‌رده‌وام بوون

یه‌که‌م: ده‌ست‌گرتن و پابه‌ند بوون به قورئان و سوننه‌ت:

قورئان و سوننه‌ت به‌دوو سه‌رچاوه‌ی بنه‌رته‌ت داده‌نریت که له‌لایه‌ن خواو پیغه‌مبه‌ره‌وه (ﷺ) فه‌رمان کراوه به‌ده‌ست‌گرتن و پابه‌ندبوون پییانه‌وه، چونکه له‌ریگایانه‌وه راستی و ناراستی جیاده‌کریتته‌وه، لانه‌دان لییانه‌وه گومرانه‌بوون و به‌رده‌وامی لیذه‌که‌ویتته‌وه، بۆیه پییوسته‌ موسلمانان ده‌ست‌بگرن به‌قورئان سوننه‌ت، خۆیان به‌دوور بگرن له‌ده‌مارگیری بۆ هه‌ر که‌سو لایه‌ن و گروپی‌ک چونکه ده‌مارگیری به‌ شیوه‌یه‌کی گشتی سه‌ر ده‌کیشی بۆ گومرابوون و لادان له‌ فه‌رمانه‌کانی خواو پیغه‌مبه‌ر (ﷺ).

عن أبي شريح الخزاعي قال: قال رسول الله (ﷺ): إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ طَرَفُهُ بِيَدِ اللَّهِ وَطَرَفُهُ بَأَيْدِيكُمْ، فَمَسَكُوا بِهِ، فَإِنَّكُمْ لَنْ تَضِلُّوا وَلَنْ تُهْلِكُوا بَعْدَهُ أَبَدًا^(۱).

واته: پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) فه‌رموویه‌تی: ئەم قورئانه لایه‌کی له‌ ده‌ست‌خوای گه‌وره‌یه‌و لایه‌که‌ی دیکه‌ی به‌ده‌ستی ئێوه‌یه، بۆیه نه‌گه‌ر ده‌ستی پیوه‌ بگرن، ئەوا به‌هیچ شیوه‌یه‌ک تووشی گومرایی و له‌ناوچوون نابن.

(۱) الترغيب والترهيب كتاب السنة، باب: الترغيب في اتباع الكتاب والسنة برقم (۳۹) ۸۱/۱ وصححه الالباني.

عن ابن عباس (رضى الله عنهما) أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَطَبَ فِي حُجَّةِ الْوُدَاعِ فقال: إِنِّي قَدْ تَرَكْتُ فِيكُمْ مَا إِنْ اعْتَصَمْتُمْ بِهِ فَلَنْ تَضِلُّوا أَبَدًا: كِتَابَ اللَّهِ وَسُنَّةَ نَبِيِّهِ.....^(١).

واته: پیغهمبر(ﷺ) له وتاری حه جی مالئوا ویدیدا فه رموی: من شتیکم له ناو ئیوه به جی هیشتووه، هر که سیک دهستی پیوه بگری نهوا به هیج شیوهیه که گومرا نابی، ئه ویش په رتووی خوی گه وره و سوننه تی پیغهمبره که یه تی.

عن جابر (رضى الله عنه) عن النبی ﷺ قال: ((الْقُرْآنُ شَافِعٌ مُشَفِّعٌ، وَمَا حِلٌّ مُصَدِّقٌ، مَنْ جَعَلَهُ أَمَامَهُ قَادَهُ إِلَى الْجَنَّةِ، وَمَنْ جَعَلَهُ خَلْفَ ظَهْرِهِ سَاقَهُ إِلَى النَّارِ))^(٢).

واته قورئان تکاره و تکای و هر گراوه (بو نهو که سهی که شوینی ده که ویت و کار به نایه ته کان ده کات)، گه واهیدان دژایه تی و کیشمه کیشم له که ل نهو که سه ده کات که کار به قورئان ناکات و ه لای ناوه، به لام هر که سیک قورئان بکاته سهر مه شقی خوی نهوا ده بیاته به هه شت و هر که سیکیش پستی تی بکات نهوا راپیچی دوزه خی ده کات.

(١) أخرجه الحاكم في (المستدرك) كتاب: العلم، برقم (٣١٨) ١/١٧٠، الترغيب والترهيب، كتاب:

السنة، باب: الترغيب في اتباع الكتاب والسنة برقم (٣٧) ١/٨٠.

(٢) الترغيب والترهيب، كتاب: قراءة القرآن: باب: الترغيب في قراءة القرآن برقم (١٤٢٣) ٢/٨٦ هـ

وصححه الالباني.

دووهم: دلسۆزی (الاخلاص) :

بوونی دلسۆزی بۆ خوای گه‌وره پېیوېسته، چونکه هه‌وینى قه‌بول کردنى به‌ندايه‌تییه، وه‌ك خوای گه‌وره ده‌فه‌رموویت: ﴿وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ حُنَفَاءَ﴾^(۱) واته: فه‌رمانیان پى نه‌درا‌بوو مه‌گه‌ر به‌وه‌ی كه‌ خوا به‌دلسۆزى و ملكه‌چى بپه‌رستن، خو‌شيان به‌دوور بگرن له‌هه‌موو دینىك كه‌ پېچه‌وانه‌ی دینى به‌كتابه‌رستیه كه‌ (ئىسلامه)، ئه‌گه‌ر دلسۆزى له‌هه‌ر كارو كرده‌وه و قسه‌یه‌كى چاك هه‌بوو ئه‌وا خوای گه‌وره به‌ره‌كه‌تى خو‌ی ده‌رژینیه‌ سهرى و به‌رده‌وامى ده‌كا، به‌لام ئه‌گه‌ر به‌ندايه‌تى بۆ ئافه‌رىن و ناوبانگ و خو‌ده‌رخستن و كو‌كدنه‌وه‌ی پا‌ره‌و گه‌يشتن به‌ده‌سه‌لات ئه‌نجام‌درا، ئه‌وا به‌ نه‌مانى به‌رژه‌وه‌ندیه‌كه‌، سه‌ره‌نجام سستبوون و گه‌پانه‌وه‌ی بۆ سه‌ر گونا‌ه‌ی لى‌ده‌كه‌وینته‌وه‌.

قال ابراهيم بن ادهم (رحمه الله): (لَمْ يصدق الله عزوجل من أحبَّ الشهرة)^(۲).

واته: هه‌ر كه‌سێك پى‌ی خو‌ش بى‌ ناوبانگ ده‌ربكات، ئه‌وا له‌گه‌ڵ خوای گه‌وره پاستى نه‌كردوه‌. ئینجا ئه‌گه‌ر ده‌ته‌وئى به‌رده‌وام بى‌ له‌سه‌ر پېبازى خوا و پېغه‌مبه‌ر(ﷺ) ئه‌وا ده‌بی‌ت خو‌ت خاوین بكه‌یه‌وه له‌هه‌موو خو‌ده‌رخستن (الریاء)، چونكه دلسۆزى خالى ده‌ست پى‌ كردن و كو‌تاییه له‌ئاینى ئىسلامدا، قال تعالى ﴿فَمَنْ كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا وَلَا

(۱) البینه: ۵

(۲) الزهد للامام احمد بن حنبل، برقم (۲۲۸۳) ص ۴۴۱.

يُشْرِكُ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا^(۱). واته: ههركه سيك به ئومىدى گه يشتنه به دیداری
خوای گه وره، (كه خوای گه وره به چاوی خوای ببینی و پاداشتی کرده وه کانی
بداته وه، ئه وا ده بیئت له کرده وه کانیدا ئه م دوو خاله سه ره کیه بیته جی): -

أ- (فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا) کرده وهی چاک بکات، واته: کرده وه کانی
به گویره ی قورئان و سوننه ت بی.

ب- (وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا) له په رستنی په روهردگاری خویدا هیچ
كه سيك نه كاته هاوتاو هاوبه شیی و رووپامی نه كات، چونكه خوای گه وره
كارو کرده وهی هیچ كه سيك وه رناگریت تا مه رجی دلسوزی لینیته دی،
ته نانه ت ئه م كه سه جه نگاوه ر بی یان زانا بی یا قورئان خوین بی یا كه سیکی
به خشه ر بی، وهك پیغه مبه ر^(صالحات) ده فه رمووی: إِنَّ أَوَّلَ النَّاسِ يُقْضَىٰ يَوْمَ
الْقِيَامَةِ عَلَيْهِ، رَجُلٌ أَسْتَشْهَدُ، فَأَتَىٰ بِهِ، فَعَرَّفَهُ نِعْمَهُ فَعَرَفَهَا، قَالَ: فَمَا عَمِلْتَ
فِيهَا؟ قَالَ: قَاتَلْتُ فِيكَ حَتَّى اسْتَشْهَدْتُ، قَالَ: كَذَبْتَ، وَلَكِنَّكَ قَاتَلْتَ لِأَنْ يُقَالَ
جَرِيٌّ، فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَىٰ وَجْهِهِ حَتَّى أُلْقِيَ فِي النَّارِ، وَرَجُلٌ تَعَلَّمَ
الْعِلْمَ وَعَلَّمَهُ وَقَرَأَ الْقُرْآنَ فَأَتَىٰ بِهِ فَعَرَّفَهُ نِعْمَهُ فَعَرَفَهَا، قَالَ: فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا،
قَالَ: تَعَلَّمْتُ الْعِلْمَ وَعَلَّمْتُهُ وَقَرَأْتُ فِيكَ الْقُرْآنَ، قَالَ: كَذَبْتَ وَلَكِنَّكَ تَعَلَّمْتَ الْعِلْمَ
لِيُقَالَ: عَالِمٌ وَقَرَأْتَ الْقُرْآنَ لِيُقَالَ: هُوَ قَارِئٌ فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَىٰ
وَجْهِهِ حَتَّى أُلْقِيَ فِي النَّارِ، وَرَجُلٌ وَسَّعَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَأَعْطَاهُ مِنْ أَصْنَافِ الْمَالِ كُلِّهِ
فَأَتَىٰ بِهِ فَعَرَّفَهُ نِعْمَهُ فَعَرَفَهَا قَالَ: فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا؟ قَالَ: مَا تَرَكَتُ مِنْ سَبِيلِ

(۱) الكهف: ۱۱۰.

تُحِبُّ أَنْ يُنْفَقَ فِيهَا إِلَّا أَنْفَقْتُ فِيهَا لَكَ، قَالَ: كَذَبْتَ وَلَكِنَّكَ فَعَلْتَ لِيُقَالَ هُوَ جَوَادٌ فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ، ثُمَّ أُلْقِيَ فِي النَّارِ^(۱).

واته: به راستی یه کهم که سانیک له روژی دواپی ده هیندریته وه بهر دادگای په روه ردگار و دادبین له سهر ده کریت، پیاویکه شهید بووه، ناز و نیعمه ته کانی پی ده وتریت، نه ویش ده یاننا سیته وه، خوی گه وره ده فهرمووی: چون ره فتارت له گه لیان کرد، پیاوه که ده لی: له پیناو تو جه نگام تا شهید بووم، خوی گه وره ده فهرمووی: دروت کرد، به لام تو جه نگای تا پیت بووتری نازاو به جه رگی، پیشت و ترا له بهر نه مه خوی گه وره فرمان ده دات له سهر روو رابکی شریت تا ده خریته ناگره وه.

دواپی نه مه پیاویکی دیکه ده هیندریت، زانست فی ربووه و خه لکی دیکه شی فیر کردووه و قورئانی شی خویندووه ته وه، به هه مان شیوه خوی گه وره ناز و نیعمه ته کانی خوی پی نشان ده دات نه ویش ده یاننا سیته وه، خوی گه وره پی ده فهرمووی چون ره فتارت له گه لیان کرد، پیاوه که ده لی:

زانست فی ربووم و خه لکی دیکه شم فیر کرد و قورئانی شم له پیناو تودا خوینده وه، خوی گه وره پی ده فهرمووی: دروت کرد، به لام تو زانست فی ربوی تا پیت بووتری زانای، قورئانیشت خوینده وه تا پیت بووتری قورئان خوینیکی باشه، پیشت و ترا، دواتر خوی گه وره فرمان ده دات نه ویش له سهر روو رابکی شریت تا ده خریته ناگره وه، نینجا پیاویکی دیکه ده هیتن

(۱) أخرجهُ مسلم، کتاب: الأمانة، باب: من قاتل للربِّا والسَّمتة، استحقَّ النار، برقم (۱۹۰۵)،

خوای گه وره دهوله مەندی کردبوو، له هەموو جۆره کانی مائی پێی به خشیبوو، ئه‌ویش ده‌هێنریته به‌ر دادگای په‌روه‌ردگار خوای گه‌وره‌ ناز و نیعمه‌ته‌کانی خۆی پێی ده‌لێته‌وه‌، ئه‌ویش پێیان ده‌زانێته‌وه‌ خوای گه‌وره‌ پێی ده‌فه‌رمووی چۆن ره‌فتارت له‌گه‌ڵیان کرد، پیاوه‌که‌، ده‌لێ: له‌ پێناو تۆدا و له‌ هەموو ئه‌و رێگایانه‌م ده‌به‌خشییه‌وه‌ که‌ تۆ بێت خۆش بوو، خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمووی: درۆت کرد، به‌لام تۆ ئه‌م کاره‌ت کرد تا پێت بووتری به‌ خشنده‌ی و چاوتیری (سخي) پێشت و ترا، پاشان خوای گه‌وره‌ فه‌رمان ده‌دات له‌سه‌ر روو رابکێشریت تا ده‌خريته‌ ئاگره‌وه‌. که‌واته‌ ئه‌وه‌ی مه‌به‌ستی به‌رده‌وام بوونه‌ له‌سه‌ر ئه‌م رێگایه‌ تا بگاته‌ لای خوای گه‌وره‌، ئه‌وا ده‌بی کارو کرده‌وه‌کانی دوور بن له‌خۆده‌رخستن، به‌شیوه‌یه‌کی گشتی هه‌ر کرده‌وه‌یه‌ک ئه‌گه‌ر بۆ خوای گه‌وره‌ بێ ئه‌وا به‌رده‌وام ده‌بی، به‌هۆیه‌وه‌ به‌رزده‌بیته‌وه‌ ئه‌گه‌ر بۆ خوای گه‌وره‌ش نه‌بی ئه‌وا خیرا کۆتایی پێی دێ و ده‌به‌ریته‌وه‌، وه‌کو پیاویک له‌لای ئه‌حمه‌دی کوپی حه‌نبه‌ل (رحمه‌تی خوای لی بێ) باسی راست گۆیی و دڵسۆزی کرد، پێشه‌وا ئه‌حمه‌دیش وتی: (بهذا ارتفع القوم)^(١)، واته‌: به‌هۆی دڵسۆزییه‌وه‌ گه‌لان به‌رزبوونه‌ته‌وه‌.

له‌مه‌وه‌ بۆمان به‌ده‌رده‌که‌ویت که‌ یه‌که‌م هه‌نگاوی به‌رده‌وامبوون بریتیه‌ له‌ دڵسۆزی و راست کردنه‌وه‌ی نیه‌ت.

(١) مناقب الامام احمد بن حنبل، ص ٢٦٥.

سیئەم: وەرگرتنی زانستی شرعی:

چرای پۆناک که ره وهی تاریکه کان زانستی شرعییه که به هۆیه وه پێگای پاست و کهسی چاک دهناسریتته وه، که واته بۆ وەرگرتنی ئەم زانسته چەند هەول بدهی ئەوه ندە یارمهتیده رت ده بێت، که به ئاسانی به ههشتی خوی گه وره به ده ست بێنی.

عن أبي هريرة (رضي الله عنه) أن رسول الله (ﷺ) قال (مَنْ سَلَكَ طَرِيقاً يَلْتَمِسُ فِيهِ عِلْماً سَهَّلَ اللَّهُ لَهُ طَرِيقاً إِلَى الْجَنَّةِ)^(١).

واته: هه رکه سیك پێگای وەرگرتنی زانستی (شرعی) گرت به ر ئەوا خوی گه وره پێگای چوونه به ههشتی بۆ ئاسان ده کات. به لام ده بێ مه به ستی له وەرگرتنی بۆ خوا بیت نه وه ک بۆ کۆکردنه وهی پاره و پول و خۆ ده رخستن له نیو خه لک، وه کو پیغه مبه ر ده فه رمووی: (مَنْ تَعَلَّمَ الْعِلْمَ لِيُباهي بِهِ الْعُلَمَاءَ، وَيُجَارِيَ بِهِ السُّفَهَاءَ، وَيَصْرِفَ بِهِ وَجْهَ النَّاسِ إِلَيْهِ، أَدْخَلَهُ جَهَنَّمَ)^(٢).

واته: هه ر که سیك زانست بۆ ئەوه فێر بیت تا خوی له سه ر زانا یان هه لکیشیت، ده مه قالی له گه ل که سی که م ئەقل بکات و له گه لێان پێدا بچیت (تا خه لک بزانی ت زی ره که)، یان تا خه لک روو له و بکات، ئەوا خوی گه وره له سه ر ئەم کرده وهی ده یخاته دۆزه خه وه. له به ر گرنگی زانست پیغه مبه ر

(١) أخرجهُ مسلم: كتابُ الذِّكْرِ والدُّعَاءِ وَالتَّوْبَةِ وَالِاسْتِغْفَارِ، باب: فضل الاجتماع على تلاوة القرآن وعلى الذِّكْرِ برقم (٢٦٩٩) من: ٩٥٨.

(٢) أخرجه ابن ماجه في (سننه) باب: الانتفاع بالعلم والعمل به برقم (٢٦٠)، ٦٣، وحسنه الالباني.

(ﷺ) وەرگرتنی زانست به‌فه‌رز داناوه وه‌کو ده‌فه‌رمووی: (طَلَبَ الْعِلْمَ فَرِيضَةً عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ) ^(۱). واته: وەرگرتنی زانست فه‌رزه له‌سه‌ر هه‌موو مسوڵماننیک.

هه‌ر له‌باره‌ی وەرگرتنی زانست پێشه‌وای سوننه (ئه‌حمه‌دی کو‌ری حه‌نبه‌ل)، له‌گه‌ڵ ئه‌و هه‌موو زانسته‌ی خۆی ئینجا ده‌یفه‌رموو (انا اطلبُ العلمَ الى انْ ادخلُ القبرَ) ^(۲) واته: من داوای زانست ده‌که‌م تا ئه‌و کاته‌ی ده‌چمه‌ گۆڤه‌وه، ئه‌مه‌ش جه‌خت کردنه‌وه‌یه له‌سه‌ر گرنگی وەرگرتنی زانست به‌مه‌رجنیک وەرگرتنی زانست په‌لکێشت نه‌کا بۆ به‌خۆ سه‌رسام و بوون و سستبوونه‌وه‌ی وازه‌ینان لێی.

که‌واته‌ دینی خوای گه‌وره‌ به‌زانسته‌وه‌ وەرگیره‌ تا بتوانی به‌سه‌ر هه‌موو ئه‌و گومانانه‌ی که‌ دێته‌ پێت زāl ببی و سست نه‌بیه‌وه‌ له‌عیباده‌ت کردندا، تاوه‌کو زیاتر له‌خوای گه‌وره‌ نزیک بیه‌وه‌ وه‌کو سوفیان ده‌فه‌رمووی (ما زاد رجل علماً إلا زاد الله قُرْباً) ^(۳). واته: هه‌رپیاویک زانستی زیاتر بوو ئه‌وا ته‌نها له‌خوای گه‌وره‌وه‌ نزیکتر ده‌بێته‌وه‌.

(۱) أخرجه ابن ماجه في (سننه) باب: فضل العلماء والحث على طلب العلم برقم (۲۲۴) ص: ۵۶،

صحيح الجامع الصغير برقم (۳۹۱۳) ۷۲۷/۲.

(۲) مناقب الامام احمد بن حنبل، ص ۳۷.

(۳) الزهد برقم (۱۹۴۰) ص: ۳۸۴.

چوارهم: کارکردن (العمل):-

کارکردن بهرهمی پاستی دلسوزیه، پهنګ دانه وهی زانستی وهرگیراوه، نیشانهای خوشه ویستی خوی گوره یه، که واته: ههول بده بهرده وام بیت له نه نجامدانی کاروکرده وهی چاک نه گهر که میش بیټ، به هیچ شیوه یه ک واز له کاروکرده وهی چاک نه هیئی چونکه نه مه خوشه ویستین کاروکرده وهی لای خوی گوره، وهرکو پیغه مبه ر(علیه السلام) ده فهرموئی: (....) واعلموا أن أحبَّ العملِ الى الله أدومُهُ وإن قلَّ^(۱). واته: بزنان خوشه ویستین کرده وه لای خوی گوره نه وکرده وهی که بهرده وام نه نجام بدری نه گهر که میش بیټ.

به م جوړه کاروکرده وه کان وچاکه له پاش نه نجامدانیان له بیر بکړین و باس نه کړین و زیاتر له سنووری دیاری کراودا نه نجام نه دری چونکه به دهر له سنووری خوی بیټاری لیده که ویته وه، که نه مه ش کاریگری خراپی له سهر نه نجامدانی به ندایه تی کردن ده بیټ و به ره و لاوازی وسست بوونه وهت ده بات. وهرگرتنی دین به نهرم و له سهر خویی وات لی ده کات بهرده وام بیت له سهری، به لام به پیچه وانه وه وهرگرتنی به زیاده پرهی توندی له چوارچیوهی قورئان و سوننهت نه و له کوتاییدا نه گهری نه وه هیه به ره و بیټ دینی و سست بوونه وهت ده بات.

(۱) أخرجه مسلم: کتاب: صفة القيامة والجنة والنار، باب: لن يدخل احد الجنة بعمله بل برحمة الله

تعالی برقم (۲۸۱۸) ه: ۱۰۰۱.

پینجهم: پشت به ست به خوا (التوکل):

همو مرقفیک له ژيانی روژانه ی به شیوه یه کی گشتی له هندی کات و شویندا هه ست به لاوازی و بئ دهسه لاتی خو ی دهکات، ده زانیت به بهرده وام پیویستی به زانیکه پشتی پی ببهستی بۆ ئوه ی یارمه تی بدات و سه رکه وتووی بکات، بیگومان خودای (الْحَيُّ الْقَيُّومُ)^(۱)، (الصَّمَدُ)^(۲)، (القوي)^(۳)، (الجبار)^(۴)، (الغني)^(۵)، (الحفيظ)^(۶)، (الفتاح)^(۷)، (الوهاب)^(۸)، (الرزاق)^(۹) که واته: خوی گه وره باشتین زاته که متمانه ی پیبکری و پشتی پی ببه ستری، بۆ به دهسته ئینانی روژی و سه رکه وتن و شیفاو هینانی قازانج و لادانی زیان و یارمه تی وه رگرتن ئه مه ش سیفه تی باوه پدارانه و هوکاریکی به هینزی چالاکیونه بۆ بهرده وامی، هه روه ها دابه زینی هیمنی و ئارامیه به سه ر دل و میشکدا .

(۱) زیندوی هه تا هه تایی و هه لسو پنه ری بونه وه ره کانه .

(۲) جیی مه به ست و نیازه له هه مو پیداو یستییه کان .

(۳) توانایه به سه ر هه مو توانایه ک و هیژیکدا .

(۴) خاوه ن دهسه لاتی ناچارکاره .

(۵) دهوله مه نده .

(۶) پارێزه ری هه مو شته کانه .

(۷) ده روکه روه ی هه مو ده رگا کانه .

(۸) به خشه ری بیبه رامبه ره .

(۹) روژیده ری هه مو گیانه به رانه .

مانای (التوکل) :

وشه ی (توکل) له زاراو هی زمانه وانیدا به مانای (إظهار العجز والإعتماد على الغير)^(۱). واته: ده رخستنی بئ هیژ و لاوازییه و پشت پئ به ستنه به که سیکی دیکه.

به لام (توکل) له رووی زاراو هییدا زیاتر له پیناسه یه کی بۆ کراوه:

۱- التوکل: عبارة عن إعتدال القلب على الوكيل وحده^(۲).

واته: (توکل) دهسته واژه یه که به مانای پشت پئ به ستنی دله به تاکه زاتیک که کردووه ته پشت و په نا و متمانیه خۆت که (الله) یه.

۲- قال الحسن: إن التوکل العبد على رَبِّهِ أَنْ يَعْلَمَ أَنَّ اللهَ هو ثقتَه^(۳).

واته به راستی پشت به ستنی به نده به په روه ردگاری ئه وه یه که بزانیته به ته نها (الله) یه جیگای متمانیه یی ئه و.

۳- قال ابن رجب: حقيقة التوکل هو صدق إعتدال القلب على الله عزَّ وجلَّ في إستجلاب المصالح ودفع المضارَّ من أمور الدنيا والآخرة كُلِّها، وَكُلَّةُ الْأُمُور كُلِّها إِلَيْهِ وَتَحْقِيقُ الْإِيمَانِ بِأَنَّهُ لَا يُعْطَى وَلَا يَمْنَعُ وَلَا يَضُرُّ وَلَا يَنْفَعُ سِوَاهُ^(۴).

واته: راسته قینه ی پشت به ستن بریتیه له راستی پشت پیه ستنی دله به خوای گه وره بۆ به دهسته ینانی به رژه ندییه کان و لادانی زیانه کان له

(۱) معجم مقاییس اللغة، ۶۴۳/۲

(۲) أحياء علوم الدين ۳۵۱/۴، مختصر منهاج القاصدين، ص ۳۵۵

(۳) جامع العلوم والحكم ۴۹۷/۲

(۴) جامع العلوم والحكم ۴۹۷/۲

همو کاروباره‌کانی دنیا و دواړو، سپاردنیانه به‌خوای گه‌وره و هاتنه‌دی
باوه‌پیش به‌مجوره دروست ده‌بیت که جگه له خوای گه‌وره هیچ زاتیکی دیکه
نییه بیبه‌خشی و ریگری بکات وزیان و قازانج بگه‌یه‌نیت.

۴- سئل یحیی بن معاذ (رضی الله عنه) متى يكون الرجل متوكلًا؟ فقال:
إذا رضي بالله وكيلاً^(۱).

واته: له به‌حیای کوړی موغازیان پرسى (خوای لی رازی بئ) که‌ی
که‌سېک ده‌بیته که‌سېکی پشت به‌ستوو؟ ئه‌ویش له‌وه‌لامدا وتی: ئه‌گه‌ر
که‌سه‌که رازامه‌ند بوو به‌پشت به‌ستن و متمانی‌تی خوای گه‌وره.
۵- التوکل: حُسْنُ الظَّنِّ بِاللَّهِ^(۲)، واته: مانای گومانى چاک بردنه به‌خوای
گه‌وره.

۶- التوکل: هو التسليم لأمر الرب وقضائه^(۳).

واته: ملکه‌چپوونه به‌فه‌رمان و برپاری په‌روه‌ردگار.

۷- التوکل: هو التفويض إليه في كل حال^(۴).

واته: مانای گه‌پانه‌وه‌ی برپاره بۆ لای خوای گه‌وره له‌همو
بارودوځیکدا.

۸- التوکل: التعلق بالله تعالى في كل حال^(۵).

(۱) المدارج السالکین، ۱۲۲/۲، ۱۲۸، ۱۲۴

(۲) هه‌مان سه‌رچاوه.

(۳) هه‌مان سه‌رچاوه.

(۴) هه‌مان سه‌رچاوه.

(۵) هه‌مان سه‌رچاوه.

واته: مانای په یوه ستبونی دلّه به خوای گه وره له هه موو هه لومه رجیکدا.
 ۹- قال حاتم الزاهد (مثل المتوكل مثل رجلٍ اسندَ ظهره إلى جبل) ^(۱).
 واته: نمونه ی که سیکې پشت به ستوو به خوا گه وره هاو شپوه ی
 که سیکه پشتی به چپایه کدا بیت.

(التوکل) له قورئانی پیرۆزدا:

خوای گه وره فرمان به موسلمانان ده کات که پشت به خوای گه وره
 بیه ستو ته نانه ت کردوویه تییه نیشانه یه کی زه قی باوه پ، وه کو ده فهرمووی:
 ﴿وَعَلَى اللَّهِ فَتَوَكَّلُوا إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ﴾ ^(۲).

واته: پشت به خوای گه وره بیه ستو ته گهر ئیوه برودارن.
 که واته: نیشانه ی برودارییه تی له کاتی پشت به ستو ره نگده داته وه، له
 یادمان نه چیت پشت به ستو به خوای گه وره زوریک به ره می هیه له مانه:
 قال تعالى ﴿وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ﴾ ^(۳).

به مانای هه رکه سیک پشت به خوای گه وره بیه ستیت و متمانه ی پیی
 هه بیت و کاروباره کانی گه پانده وه لای خوای گه وره ئه وا خوای گه وره
 به سیه تی بو ئه وه ی بیپاریزی و سه ری بخات و کاروباره کانی بو ئاسان
 بکات...

(۱) الإمتاع والمؤانسة، ص ۲۴۷.

(۲) المائدة: ۲۳

(۳) الطلاق: ۳

۲- به ده سته پێنانی خۆشه ویستی خوای گه و ره:

قال تعالى ﴿إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَوَكِّلِينَ﴾^(۱).

واته: به راستی خوای گه و ره ئه و که سانه ی خۆش ده ویت که پشت به
خوای گه و ره ده به ستن.

۳- پارێزراو بوون له پیلانی شهیتان:

قالت تعالى: ﴿إِنَّهُ لَيْسَ لَهُ سُلْطَانٌ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَعَلَى رَبِّهِمْ
يَتَوَكَّلُونَ﴾^(۲).

شهیتان هیز و ده سه لاتی به سه ره ئه وانه نییه که باوه پریان هیناوه و ته نها
پشتیان به پهروه ردگاریان ده به ستن.

که واته: (باوه رپوون) له گه ل (پشت به ستن) به هوی بوونی ئه م دوو
سیفه ته وه خوای گه و ره به نده که ی خوی ده پاریزی و ریگریان لی ده کات
له وه سه وه سه کانی شهیتان، بوونی ئه م دوو سیفه ته ش سه رده کیشی بو
ئه وه ی به نده که به رده وام بیت و نه وه ستیت له م ریگایه دا.

(۱) آل عمران: ۱۵۹

(۲) النحل: ۹۹

(التوكل) له فهموده كاني پیغمبردا (ﷺ):

پیغمبر (ﷺ) بایه خیکی تایبه تی به بابہ تی (توکل) ی داوه زیاتر له فهموده یه کی له سهر فهموه، یه کیك له م فهمودانه پیغمبر (ﷺ) ده فهموی: (لَوْ أَنْتُمْ تَتَوَكَّلُونَ عَلَى اللَّهِ حَقَّ تَوَكُّلِهِ لَرَزَقَكُمْ كَمَا يُرْزَقُ الطَّيْرُ، تَغْدُو خِمَاصًا وَتَرُوحُ بِطَانًا) ^(۱).

واته: ئه گهر ئیوه به پاستی پشت به خوی گهره ببهستن، به پشتبهستنیکی هه ق و راستگوانه، ئه وا خوی گهره رۆزیتان پی دهادت، وه کو چۆن رۆزی دهادته بآنده که به یانیان به سیه دانه یه کی به تال دهروات و ئیوارانیش به تیڕیه وه ده گهریته وه. (توکل) له فهموده یه کی دیکه دا به م جۆره هاتوه:

عَنْ الْمُغِيرَةِ بْنِ أَبِي قُرَّةٍ السَّدُوسِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ: قَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ (ﷺ) أَغْلِقْهَا وَأَتَوَكَّلُ أَوْ أَطْلِقْهَا وَأَتَوَكَّلُ؟ قَالَ: أَغْلِقْهَا وَتَوَكَّلْ ^(۲).

(۱) أخرجه الترمذي في (سننه) كتاب: الزهد، باب: التوكل على الله، برقم ۲۳۴۴، ص ۲۹۵ وابن ماجه

في (سننه) كتاب: الزهد باب: التوكل واليقين، برقم ۴۱۶۴، ص ۶۹۲، والحاكم في المستدرک

كتاب: الرقاق، برقم (۷۸۹۴) ۳۵۴/۴، وابن خزيمة في (صحيحه) كتاب التوكل: برقم (۳۲۸۸)

۱۳۷۷/۳، سلسلة الأحاديث الصحيحة كتاب: التوبة والمواعظ والرقائق برقم (۱۳۷)، ص ۴۹

(۲) أخرجه الترمذي في (سننه) كتاب: صفة القيامة والرقائق والورع، برقم ۲۵۱۷، ص ۵۶۷ وابن

خزيمة في (صحيحه) كتاب: التوكل، برقم (۳۲۸۲) ۱۳۷۸۶/۳ صحيح الجامع الصغير برقم

۲۴۲/۱ (۱۰۶۸)

واته: (ئەنەس خوا لى رازى بى) دەلى گويىم لەپياويك بوو وتى ئەى
 پيغەمبەرى خوا (ﷺ) وولاخەكەم توند بىهستمەو و پشت به خواى گەورە
 بىهستم يان نه بىهستمەو و بهرەلاى بكەم و پشت به خواى گەورە بىهستم،
 پيغەمبەر (ﷺ) فەرمووى بىهستمەو و پشت به خواى گەورە بىهسته.
 ئەم دوو فەرموودەيەى سەرەو و چەند پەند و وانەيەكمان فير دەكات:
 أ- پشت بهستن به بى کارکردن پوچ و بەتالە.
 ب- کارکردن به بى پشت بهستن ئەمەشيان پوچ و بەتالە.
 ج- دەبى لەگەل کارکردندا پشت به خواى گەورە بىهستى وەكو
 ئەمانەو وەى بالندەكان لەناو هيلانەى خويان و دەرچوونيان بۆ دەرەو وە.
 د- دەستگرتن به هۆكارەكان لە كاتى کارکردندا بەلام به بى ئەو وەى
 پشتى پيەبهستى بەلكو تەنها پشت به خواى گەورە بىهستى وەكو
 بهستەو وەى و لاخەكە و پشت بهستن به خواى گەورە نەو وەك به بهستەو وەكە.
 به تەواوکردنى ئەم بابەتە گەيشتینه ئەو ئەنجامەى كە پشت بهستن
 به خواى گەورە گور و تين و هيز دەداتە كەسى پشت بهستوو وەكە و سەرى
 دەخات به سەر بهر بهستەكان بهر دەوامى دەكا تا دوا ساتەكانى ژيانى.

شه‌شهم : پابه‌ندبوون به کۆمه‌لی مسوڵمانان :

هه‌ولبده له‌کۆمه‌لی مسوڵمانان جیانه‌بیه‌وه، جا چ ئه‌نجام دانی نوێژی کۆمه‌ل بێت یان کارکردن بێ له‌گه‌ڵیان چونکه هه‌ر چه‌ند له‌په‌روی ژماره‌وه مسوڵمانان به‌یه‌که‌وه زۆر بن ئه‌وا شه‌یتان پیلانه‌کانی لاواز تر ده‌بی و زیاتر دوور ده‌که‌ویتته‌وه، وه‌کو پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) ده‌فه‌رمووی: (قَمَنْ أَرَادَ مِنْكُمْ بَحْبُوحَةَ الْجَنَّةِ فَلْيَلْزِمِ الْجَمَاعَةَ فَإِنَّ الشَّيْطَانَ مَعَ الْوَاحِدِ، وَهُوَ مِنَ الْإِثْنَيْنِ أَبْعَدُ)^(۱).

واته: هه‌ر که‌سیک له‌ئێوه ده‌یه‌وێت بچێته ناوه‌راستی به‌هه‌شت، ئه‌وا باپابه‌ند بێ له‌گه‌ل کۆمه‌لی مسوڵمانان، لیان جیانه‌بێته‌وه، له‌به‌رئه‌وه‌ی شه‌یتان له‌گه‌ل یه‌ک که‌س دایه، ئه‌گه‌ر بوونه دووکه‌س ئه‌وا شه‌یتان دوورتر ده‌که‌ویتته‌وه.

برا وخوشکی مسوڵمانم نموونه‌ی مسوڵمان وه‌کو مه‌پێک وایه، ئه‌گه‌ر له‌ مێگه‌له‌که‌ی دابهری ئه‌وا زۆر به‌ئاسانی گورگ په‌لاماری ده‌دات و زیاتی پی ده‌گه‌یه‌نیت، که‌واته تۆش ئه‌گه‌ر له‌ کۆمه‌لی مسوڵمانان دابهری یان دوورکه‌وتیه‌وه، ئه‌وا زۆر به‌ئاسانی دوزمنانی خواو پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) هه‌لی زێڕینیان بۆ ده‌په‌خسێ و به‌هۆی دروشمه‌ بریقه‌داره‌کانیا نه‌وه پێگای راست لێ ده‌شیوین و خوره‌وشتت تێکده‌ده‌ن. که‌واته تا ئه‌و په‌ری توانات هه‌ول

(۱) أخرجه الحاكم في (المستدرک) كتاب: العلم، برقم (۳۸۷) ۱/ ۱۹۷، سلسلة الاحاديث الصحيحة،

باب: الخلافة والبيعة والطاعة والامارة برقم (۱۷۲۱) ص: ۳۰۷.

بده هاوړېټې چاځ له ده ست مه ده چونكه هاوړپييه تې گرینگه له سهر ژيانې
 پوژانه تدا، قال رسول الله (ﷺ): (الرَّجُلُ عَلَى دِينِ خَلِيلِهِ فَلْيَنْظُرْ أَحَدُكُمْ مَنْ
 يُخَالِلُ)^(۱).

واته: پياو له سهر ديني خوښه ويسته كه يه تې، له بهر نه وه ي هره يه ك
 له نيوه با سهر بكا ت هاوړپييه تې كي ده كات. بزاني خوړه وشتي به رزه يان
 به دره وشته، نه مينه يان خائينه له شوي نكي ديكه دا پيغه مبهري
 خوښه ويستو د لسو زمان (ﷺ) ناموژگاريمان ده كات كه تهنه هه لسو كه وتو
 خزمه يه تې و گهړان و دانishtنمان له گهل باوه پداران بيت، وه كو
 ده فهرمووي: (لا تُصَاحِبْ إِلَّا مُؤْمِنًا)^(۲).

واته: هاوړپييه تې كه س مه كه تهنه باوه پداربي نه بي، به كورتي: نه گهر
 به نيازي له سهر نه م دينه به رده وام بي و گورپانكاري خراپت به سهر نه بيت،
 نه وا هاوړپييه تې مسولمانې خاوه ن خوړه وشتي به رز بكه.

(۱) اخرجه الترمذي في (سننه) كتاب: الزهد، باب: ما جاء في أخذ المال، برقم (۲۳۷۸) ص: ۵۳۵،

سلسلة الاحاديث الصحيحة، باب: الايمان والتوحيد والدين والقدر، برقم (۱۰۴۷) ص: ۱۹۲.

(۲) اخرجه الترمذي في (سننه) كتاب: الزهد، باب: ما جاء في أخذ المال، برقم (۲۳۷۸) ص: ۵۳۵،

سلسلة الاحاديث الصحيحة، باب: الايمان والتوحيد والدين والقدر، برقم (۱۰۴۷) ص: ۱۹۲.

حهوئهم: بهرهنگار بوونه وهو جهنگ کردن له گهلّ ههزو ویسته کان:

حهز ویسته کان پالنه ریکی سه ره کین که بهرده وام هانی مسولمانان دهدهن بۆ خراپه کردن، بۆیه وا پئویست دهکا بهرده وام پئگریو بهرهنگار بوونه وهی له بهرامبهردا بکریّت، چونکه ئه گهر فهرامۆشترکرد، بهرهنگار نه بوویه وه ئه وا بزانه به رهو کۆتایی شه پ (سوء الخاتمة) ت دهبات، قال تعالی: ﴿إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ﴾^(۱).

واته: بهراستی نه فس هه میسه فهرمان به خراپه دهکات. وریابه ئه گهر خۆت به دهسته وه داو بوویه بهندهی ئه م نه فسه و گوپراهیلت کرد ئه وا ئه سته مه له م پئگایه بهرده وام بی، نمونهی ئه م خۆه به دهسته وه دانه وه کو میگه له مه پئکه رابسپیرییه گورگیك پی ی بلئی شوانه تی ئه م مه پانه م بۆ بکه، ئایا چی له م گورپکه چاوه پئی دهکهی؟

وه لاهمه که ناشکرایه ته نها خراپه و بهس، بزانه ئه م نه فسه ش بۆ مسولمان به م جۆره یه ئه گهر سنوور دارت نه کرد ئه وا زۆر به ئاسانی به سهرت دا زالّ ده بی، گۆرانکاری خراپت به سهر ده هیئت تا ئه و پاده یه ی تووشی ئه نجامدانی جۆره ها گونا ه و به دره وشتی ده بی، که به خه یالیش بیرت لینه کردۆته وه. خوی گه وره ئاگاداری پیغه مبه ر داود (علیه السلام) ده کاته وه ده فه رموئی ﴿وَلَا تَتَّبِعِ الْهَوَىٰ فَيُضِلَّكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ﴾^(۲). واته: شوین ههز

(۱) یوسف: ۵۳.

(۲) ص: ۲۶.

ويست مهكه وه (له حوكم كردندا) نه گهر وا بكه ي نه وا پښكاي پاست و به هه شتت لي وون ده بيت. كه واته: به رده وام بوون و لانه دان له سر نه م پښكايه به ستراوه به جيهاد و تيكوشان له گه ل هه واونه فسا. وه كو خواي گوره ده فهرموي: ﴿وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا﴾^(۱) واته: نه وكه سانه ي كه له پيناو ره زامه ندي نيمه دا تيكوشان و جيهاديان (له گه ل هه واو نه فسيان) كردوه نه وه بيگومان نيمه ش رينماييان ده كه ين بؤ ريگاكاني به هه شتو گه يشتنيان به نيمه. كه واته: به كيك له گه وره ترين جيهادو خومان دوو كردن نه و جيهاده يه كه له گه ل هه واو نه فس دا ده كه ويه جهنگ. وه كو پيغه مبه ر (ﷺ) فهرموي ته: (أَفْضَلُ الْجِهَادِ أَنْ يُجَاهِدَ الرَّجُلُ نَفْسَهُ وَهَوَاهُ)^(۲).

واته: گه وره ترين جيهاد نه وه يه كه كه سيك جهنگ و جيهادي هه واونه فسي ده كات.

قال رسول الله (ﷺ) (الْمُجَاهِدُ مَنْ جَاهَدَ نَفْسَهُ فِي اللَّهِ)^(۳).

واته: جهنگاوهر (مجاهد) نه و كه سه يه كه جهنگ و تيكوشان له پيناو خواي گه وره دا له گه ل نه فسي خويدا ده كات.

(۱) العنكبوت: ۶۹.

(۲) صحيح الجامع الصغير برقم (۱۰۹۹) ۲۴۷/۱.

(۳) اخرجه الترمذي في (سننه) كتاب فضائل الجهاد، باب: ماجاء في فضل من مات مرابطاً برقم

(۱۶۲۱)، ص ۳۸۲. صحيح الجامع الصغير برقم (۶۶۷۹) ۸۱۳۲/۲.

تا ئەم جەنگە بەردەوام بێ ئەوا پۆیشتن لەسەر ئەم رینگایە بەردەوام دەبێ، چۆک دانان و شکست هێنان لەم جەنگە بەگوێزایە لێ کردنی هەواوئەفس دەست پێ دەکات پاشان لادان لەسەر ئەم رینگایە لێ دەکەوێتەو.

بشری حافی (رەحمەتی خوای لێ بێ) دەفەرمووی: البلاء کُلُّه فی هواک، والشفاء کُلُّه فی مُخَالَفَتِكَ إِيَّاهُ^(١).

واتە: بەلاو کارەسات و لەناوچوونت هەموو هۆیەکەی هەواو ئەفسە، وەچارەسەرکردنیشی هەموو لە بەگوێ ئەکردنیەتی.

قیل لیحیی بن معاذ: مَنْ أَصَحُّ النَّاسِ عَزْمًا؟ قَالَ: الْغَالِبُ لِهَوَاهُ^(٢). واتە: پرسیاریان لە یحیای کوپی معاز کرد: وتیان کێ لەهەموو کەس زیاتر هیژو توانای هەیه، ووتی: ئەو کەسە کە بەسەر ئەفسی دا زال دەبێ. کەواتە بەگوێ ئەکردنی هەواو ئەفس مانای کارکردنی عەقل و بەرز راگرتنی کەسایەتی، بەردەوام بوونیەتی لەسەر ئەم رینگایە.

(١) روضة المحبين ونزعة المشتاقين، ص: ٥٣٠.

(٢) روضة المحبين ونزعة المشتاقين، ص: ٥٣٢.

ههشتهم: لی پرسینه وه له گهڵ نهفس:

لیپرسینه وه پێویست و گرنگه چونکه بههۆیه وه دهزانری به ره و کام ئاراسته دهپۆی، به ره و بی دینی یان به ره و دینی خوا و خوره و شتی به رزی ئیسلام.

بزانه ئەم سست بوونه وه و لادانه له پێگای پاست به شه و و پۆژیک پوونادات، به لکو ئاگادار به پۆژ له دوا ی پۆژ واز له چاکه یه ک ده هیئ و خراپه یه ک له شوینیدا ئەنجام ده ده ی، له بهر ئەمه پێویسته هه موو کاتیک لی پرسینه وه له گهڵ نه فست بکه ی، ئەگه ر گونا هت کردو وه تۆ به بکه ی و چاکه ی له دوا ی ئەنجام ده ده ی تا وه کو خۆت پاست بکه یه وه له رووخاندن و به رده وام ببیت له م پێگایه، پێشه و عومه ر (خوا لی رازی بی) ده فه رمووی (حاسبوا أنفسکم قبل أن تُحاسبوا، وتزینوا للعرض الاکبر)^(۱).

واته: لیپرسینه وه له گهڵ خۆتان بکه ن پێش ئە وه ی لیپرسینه وه تان له گه لدا بکری، کرده وه کانتان هه لسه نگێتریت. موسلمان ی ژیر ئە و که سه یه به به رده وام سه رکۆنه ی نه فسی خۆی ده کات و کارو کرده وه بۆ دوا ی مردن ئەنجام ده دات، که واته لیپرسینه وه پێویسته له کاتی پۆیشتن له سه ر ئەم رێگایه تا خالی لاواز چاک بکریته وه لایه نی به هیزیش به هیز تر بکری و په ره ی پی بدری، بوونی لیپرسینه وه مانای به رده وامی یه و نه بوونی لیپرسینه وه ش مانای هه لدیر و رووچوونه له ناو زه لکاوی گونا ه و پاشانیش لادانه له سه ر رێگای پاست.

(۱) أخرجه الترمذي في (سننه) كتاب: صفة القيامة والرقائق والورع برقم (۲۴۵۹) ص: ۵۵۴.

نۆپەم: خۆ پاراستن لە ناو قەلاکانی بەندایەتی کردن:

خوای گەورە لە رێگای پیغەمبەرەو (ﷺ) وەکو پەحمەتیک قەلاى بەهیزی تەرخان کردووە، دەرگاکی لە بەرامبەر ئەنجامدانی هەندیک لە بەندایەتی کردندا دەکاتەوێ تا موسلمانان دەستی پێوە بگرن، بەهۆیەوێ بچنە ناو قەلاکان بۆ ئەوێ پارێزراو بن لە پیلان و هێرشى شەیتانەکانى مەرۆ و جنۆکەکان، بێگومان هەولێدانى ئەم شەیتانانە بۆ خراپ کردنى موسلمانان ناوەستى و بەردەوام دەبێ تا دوا ساتەکانى گیان (روح) دەرچوونى موسلمانان.

لەم بەندایەتی کردنانەش: زۆر زیکر کردنە، زۆر زیکرکردن بەشیوەیەکی گشتی یارمەتی دەریکی زۆر کاریگەرە لەسەر درێژە پێدان و بەردەوام بوون لەم رێگایەدا، خوای گەورەش بەهێزو دەسەلاتى خۆى لەگەڵ ئەم کەسەدا دەبێت وەکو دەفەرموویت ﴿فَاذْكُرُونِي اَذْكُرْكُمْ﴾^(۱) واتە: یادى من بکەن، تا منیش یادى ئێوە بکەم، خوای گەورە لەفەرموودەیهکی قودسی کە پیغەمبەر (ﷺ) بۆمان دەگێڕێتەوێ دەفەرمووی (أنا مع عبدي اذا هو ذكّرني وَتَحَرَّكَ بِي شَفْتَاهُ)^(۲) واتە: من لەگەڵ بەندەکەمم ئەگەر ئەو زیکری من بکات و لێوەکانى بەزیکری من بجولێنێت. لەمانەش زیکری بەیانیان و ئیواران،

(۱) البقرة: ۱۵۲

(۲) أخرجه ابن ماجه في (سننه) كتاب: الادب، باب: فضل الذكر، برقم (۳۷۹۲)، ص ۶۲۵، والحاكم في (المستدرک) كتاب: الدعاء والتكبير والتهليل والتسبيح والذكر، برقم (۲۴/۱۸)، ص ۱/۶۷۳. صحصحہ الابباني في سنن ابن ماجه.

زیکری چوونه ژووره وه و هاتنه دهره وه له ناو مزگه وتو ماله وه، وتنی (۱۰۰) جار له م زیکره (لا اله الا الله وحده لا شریک له، له الملك والحمد وهو على کل شیء قدير) به تاییه تیش قورئان خویندن که به هاری دلانه، داگیرسانی نوره له ناو دلان، سوتاندن و نه هیشتنی وه سوه سه کانی شهیتانه، به رزبوونه وه ی باوه رپه، بویه هیچ رۆژیک به پڕ نه که ی به بی قورئان خویندنه وه. به کورتی به رده وامبوون پیویستی به ئه وه هیه که دهمت به رده وام ته پ بیت به زیکری خوای گه وره.

دهیه م: ئارام گرتن له سهر به رده وام بوون :-

ئارام گرتن گه وره ترین نیعمه ته که خوای گه وره ده به خشیت به نده که ی چونکه به هویه وه خۆشه ویستی خوای گه وره به ده ست ده هیئی، هیزو توانای خوای گه وره بۆ خۆت و مسۆگه رده که ی، پاداشتی بی پایان وه رده گری، سه ره پای ئه مه ش ئارام گرتن بۆ موسلمان وه کو سه ربازیکی نه دۆراوو قه لایه کی به هیز وایه، که شتی سه لامه تی په رینه وه شه بۆ به هه شت.

قال تعالى ﴿وَإِنْ تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا لَا يَضْرُكُمْ كَيْدُهُمْ شَيْئًا﴾^(۱). واته: ئه گه ر ئیوه ئارامگربن (له سهر ئه زیهت و ئازاره کانیان)، و له خواترس بن و خۆپاریزگاربن (له به رامبه ر گونا ه) ئه وا پیلان و فیل و شه پی شه پخوازان هیچ زیانتان لی نادات (به لکوبه سه ر خۆیاندا ده شکیته وه و سه ری خۆیان ده خوات).

(۱) ال عمران: ۱۲۰.

که واته هۆکاری سهرکهوتن به سهر شهیتان و دوژمنان ئارام گرتن و له خوا ترسیه.

وهكو پیغه مبه‌ر(ﷺ) ده‌فه‌رمووی: (إِعلم أَنَّ النَّصْرَ مَعَ الصَّبْرِ)^(١). واته: بزانه به‌پاستی سهرکهوتن له‌گه‌ل ئارام گرتن دایه. ئارام گرتن هیزت پی ده‌به‌خشێ بۆ ئه‌وه‌ی چۆك دانه‌نیی له‌به‌رامبه‌ر هه‌واو ئاره‌زوو پیلانه‌کانی شه‌یتان.

ئارام گرتن له‌سهر ئه‌نجام نه‌دانی گونا‌ه و تاوان، له‌سهر گوێ‌پایه‌لی فه‌رمانه‌کانی خ‌وای گه‌وره، له‌سهر هه‌موو ئه‌و ناخۆشیانه‌ی که دینه‌ سهر رینگات زۆر پی‌ویسته، ئارام گرتن په‌گه‌یکه له‌ باوه‌په‌وه‌و لی‌ی جیا نابێته‌وه وه‌كو پیغه مبه‌ر(ﷺ) ده‌فه‌رمووی: (أَفْضَلُ الْإِيْمَانِ؟ الصَّبْرُ وَالسَّمَاةُ)^(٢). واته: باشترین و گه‌وره‌ترین باوه‌پ‌بریتیه له‌ (ئارام گرتن و گیانی لی‌بۆرده‌یی)، که‌واته: هه‌ر که‌سی‌ک ئارام گر نه‌بوو ئه‌وا باوه‌پ‌ی ته‌واو نیه، بۆ ئه‌وه‌ی بتوانی رۆژه ناخۆشه‌کان و به‌ربه‌سته‌کان بپ‌ری و به‌سه‌ریاندا زال ببی، ئه‌وا ده‌بی ئارام‌گرتن تویشوو (زاد) و زه‌خیره‌ت بی. بانگه‌شه‌و بانگه‌وازی دینداریش ماوه کورت ده‌بی ئه‌گه‌ر ئارام گرتنی له‌گه‌لدا نه‌بیت، ئارام‌گرتن خاوه‌نه‌که‌ی ته‌نها به‌به‌هشت ده‌سه‌پ‌ری و وه‌كو خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رمووی ﴿وَالْمَلَائِكَةُ يَدْخُلُونَ عَلَيْهِمْ مِنْ كُلِّ بَابٍ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ فَنِعْمَ عُقْبَى الدَّارِ﴾^(٣).

(١) أخرجه احمد في (مسنده) برقم (٢٨٠٠).

(٢) صحيح الجامع الصغير برقم (١٠٩٧) ٢٤٧/١.

(٣) الرعد: ٢٣-٢٤.

الْوَهَّابُ^(۱). واته: ئه‌ی په‌روه‌ردگارمان دله‌کانمان له‌راستی و هیدایه‌ت لاهمه‌ده‌و راگیراوی بکه‌ پاش ئه‌وه‌ی که هیدایه‌تت داوین و له‌لای خۆته‌وه به‌زه‌ییمان پێ‌ببخشه به‌مانای (دله‌کانمان راگیراوی بکه و سه‌رکه‌وتوومان بکه له‌ ئه‌نجامدانی کاری چاکه و ئه‌نجام نه‌دانی کاری خراپه) به‌پاستی به‌خۆت به‌خشینه‌ری.

هه‌روه‌ها چیرۆکی ساحیره‌کانی فیرعه‌ون، که فیرعه‌ون به‌هه‌موو هی‌زو ده‌سه‌لاتی خۆی هه‌ره‌شه‌ی لێ‌کردن بۆ ئه‌وه‌ی واز به‌ی‌نین له‌م پێ‌گایه، ئه‌وانیش له‌به‌رامبه‌ر ئه‌وه‌دا له‌فیرعه‌ون نه‌پارانه‌وه که به‌زه‌ییان پێ‌بێته‌وه به‌لکو له‌خوای گه‌وره‌ پارانه‌وه‌که راگیراویان بکات، خوای په‌روه‌ردگاریش پارانه‌وه‌که‌یانی له‌قورئانی پیرۆز بۆ تۆمارکردوین، تا ئێمه‌ش ده‌ست به‌م پارانه‌وه‌ بگرین له‌و کاته‌ی دووچاری هه‌مان بارودۆخی ئه‌وان ده‌بینه‌وه‌و وه‌کو ده‌فه‌رمووی: ﴿رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا وَتَوَقَّنَا مُسْلِمِينَ﴾^(۲). واته: ئه‌ی په‌روه‌ردگارمان راگیراومان بکه‌و ئارامیمان به‌سه‌ر دا‌برێ‌ژه‌و به‌موسڵمانیه‌تی بمانمرێنه، به‌مانای ئارامیمان پێ‌ببخشه هه‌تا به‌رگه‌ی ئه‌شکه‌نجه‌و ئازار فیرعه‌ون بگری بۆ ئه‌وه‌ی له‌هه‌ق و ئیسلامه‌تی لانه‌ده‌ین.

ئه‌گه‌ر سه‌یری پێ‌شه‌نگ و خۆشه‌ویسته‌که‌مان بکه‌ین سه‌رنج ده‌ده‌ین له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ی خوای گه‌وره‌ له‌هه‌موو گونا‌هه‌کانی پێ‌شوو و پاشتری خۆش ببوو، مۆژده‌ی به‌هه‌شتی پێ‌درا‌بوو، هه‌روه‌ها له‌هه‌موو که‌س زیاتر له‌ خوای

(۱) ال عمران: ۸.

(۲) الاعراف: ۱۲۶.

گه وره ده ترسا ، ئینجا زۆرتترین پارانه وهی ئه مه بوو که ده یفه رموو (یا مُقْلَبَ
الْقُلُوبُ ثَبَّتْ قَلْبِي عَلَى دِينِكَ) ^(۱). واته: ئه ی ئه و زاته ی دلّه کان ده گۆپی دَلَم
پاگیراو بکه له سه ر دینه که ت. ئه ی سه باره ت به ئیمه که له م سه رده مه پر
فیتنه و گومانایه ده ژین پیویست ده کات له هه موو کرپنوشیک به ترسه وه ئه م
پارانه وه یه دووباره بکه ینه وه، تاوه کو خوی گه وره به رده واممان بکات
له سه ر ئه م پێگایه پیروژه. پیغه مبه ر (ﷺ) پارانه وه یه کی دیکه مان فیر
ده کات تا پیی بیاریینه وه که ده فه رموی (اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الثَّبَاتَ فِي الْأَمْرِ
وَالْعَزِيمَةَ عَلَى الرُّشْدِ) ^(۲). واته: ئه ی خویه داوات لی ده که م راگیراو به رده وام
بکه ی له سه ر ئه م دینه، هیژو توانام پیی ببه خشه له سه ر پێگای راست،
ئیمامی حسن (رحمه تی خوی لی بی) هه ر کاتیک ئه م ئایه ته ی ﴿إِنَّ الَّذِينَ
قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا﴾ ^(۳) بخویند بایه وه ئه و دوعای ده کرد
ده یفه رموو (اللهم انتَ رَبُّنَا فَارْزُقْنَا الاستقامة) ^(۴). واته: ئه ی خویه تو
په ره ردگارمانی و به رده وامیمان پیی ببه خشه.

(۱) أخرجه الترمذي في (سننه) كتاب: القدر، باب: أن القلوب بين اصبعي الرحمن، برقم (۲۱۴۰) ص: ۴۸۳، وابن ماجه في (سننه) كتاب: الدعاء، باب: دعاء رسول الله (ﷺ) برقم (۳۸۳۴) ص: ۶۳۲. سلسلة الاحاديث الصحيحة، باب: فضائل القرآن والادعية والاذكار والرقى برقم (۲۸۹۳) ص: ۵۲۸.

(۲) أخرجه أحمد في (مسنده) برقم (۱۷۱۱۴) ۳۳۸/۲۸، سلسلة الاحاديث الصحيحة باب: الفتن واشراط الساعة والبعث، برقم (۲۶۳۵) ص: ۴۸۱.

(۳) فصلت: ۳۰.

(۴) الجامع لاحكام القرآن: ۲۳۴/۱۵.

بهربه سته کانی سهر ریگای بهرده وامبوون

بؤ گه‌یشتن به به‌هه‌شت و به‌رده وامبوون له سهر ریگای راست، زۆر ئاسته‌نگو به‌ربه‌ست له به‌رده وام موسلمان هه‌یه، که پێویسته زۆر به‌هه‌ستیاری و هوشیاریه وه مامه‌له‌یان له‌گه‌ڵدا بکات، چونکه ئه‌گه‌ر وریا نه‌بی‌ت له‌وانه‌یه هه‌نگاوه‌کانی بوه‌ستیت و بکه‌ویتته هه‌له‌و گیرخواردن به‌هۆیانه‌وه له‌مانه‌:—

یه‌که‌م: ئافره‌تان

زانایان جه‌خت له‌سهر ئه‌وه ده‌که‌نه‌وه که تیکلبوون و لی‌ک نزی‌کبوونه‌وه‌ی هه‌ردوو ره‌گه‌ز به‌شێوازیکی ناشه‌رعی و ری‌گا پێنه‌دراو کاریگه‌ری له‌سهر پیاوان و ژنان به‌جێده‌هێلێت له‌به‌رده وامبوونیان له‌سهر ئایین وه‌کو پێغه‌مبه‌ر (صلوات‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم) ده‌فه‌رمووێت (ما تَرَكْتُ بَعْدِي فِتْنَةٌ أَضَرَّ عَلَى الرَّجَالِ مِنَ النِّسَاءِ) ^(١). واته‌: گه‌وره‌ترین فیتنه له‌دوای خۆم جێم هه‌یشتبێ و زیانی هه‌بی‌ت بۆ سهر پیاوان ئه‌وا ئافره‌تانن، به‌پاستی کاریگه‌ری زۆر خێرایان هه‌یه له‌سهر پیاوان. له‌فه‌رمووده‌یه‌کی دیکه پێغه‌مبه‌ر (صلوات‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم) ده‌فه‌رمووێ: (.....) واتقوا النساءَ فَإِنَّ أَوَّلَ فِتْنَةٍ بَنِي إِسْرَائِيلَ كَانَتْ فِي النِّسَاءِ ^(٢). واته‌: خۆتان بپاریزن له ئافره‌تان چونکه یه‌که‌م فیتنه‌ی نه‌وه‌ی ئیسرائیل له‌ پێگای ئافره‌تان بوو.

(١) متفق علیه.

(٢) اخرجه مسلم، كتاب: الرقاق، باب: واكثر اهل النار النساء، وبيان الفتنة بالنساء برقم (٢٧٤٢)

قال سعيد بن المسيّب: ما ايسَ الشيطانُ مِنْ اِحدٍ قَطُّ إِلَّا اُتاهُ مِنْ قِبَلِ
النِّسَاءِ^(١). واته: گەر شەیتان لە ھەولدان بۆ خشتەبردنی کەسیک بێ ھیوا
بوو، ئەوا لە پێگای ئافەرەتەو ھەولێ زەفەربردنی بۆ دەبات.
لەم بابەتە مەبەستمان ئەو ئافەرەتانەو ھەکارە ناشیاو ھەکانیان
کاربەریان لەسەر باوەرداران ھەیە.

دووھەم: خۆپاراستن لە پارەو پۆل و دونیا بەحەرامی:

پێیواریانی ئەم پێگایە، لەم پێگایەدا دونیایەکی شیرین و رازاوەی تێدا
ھەیە، خۆتی لێ بپاریزە چونکە ئەگەر ھەرکەسیک لەسەری بوەستی و
زیادەپرەوی بکات لەتیکەڵ بوونیدا لەوانە یە تووشی ھەلاکەتی بکات، ئەوا
پاپیچی ناو گێژاوی بێئاگایی بکات لەقورئان و گۆڕو پۆژی دواي، تەنیا
ھۆشی لای چۆنیەتی پارە کۆکردنەو ھەبێت بەبێ گۆیدان بەحەلال و حەرام
ئەمانەش وای لێدەکەن لەبازنە ی خەم و خەفەت و رەنج کێشانیکێ نۆر
بخولیینتەو ڕەنگە ئەمە بێتە ھۆی دەولەمەندی بەلام بەبێ ئەو ھیچ
چاکە یەکی کردبێتە زەخیرە ی پۆژی دواي و بەدەست بەتالی و بەھەژاری روو
لە گۆڕو حسابی بکات سەرەپای ئەمانەش لادان لەپێگای راست و بەھەشتی
لێ بکەوێتەو، لەئەنجامدا دۆزەخ دەبێتە شوینی چونکە بەھەشت شوینی

(١) روضة المحبين ونزعة المشتاقين، ص: ٢٤٠.

که سانی خاوینه له هه موو پووێکه وه وهکو خوای گه وره دهفه رمووی قال تعالی ﴿.....وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا سَلَامٌ عَلَيْكُمْ طِبْتُمْ فَادْخُلُوهَا خَالِدِينَ﴾^(۱).

واته: کاتیک دهگه نه لای ده رگای به ههشت ده رگاوانه که پیشوازیان لی دهکات و پێیان ده لێن سه لامتان لی بیت ئیوه به هوی خاوینیتان هاتنه به ههشت و برۆنه ناو به ههشت به هه می شه یی

عن أبي سعيد الخدري (رضي الله عنه) قال: قال رسول الله (ﷺ) (إِنَّ الدُّنْيَا حُلُوهٌ خَصْرَةٌ وَإِنَّ اللَّهَ مُسْتَخْلِفُكُمْ فِيهَا، فَيَنْظُرُ كَيْفَ تَعْمَلُونَ، فَاتَّقُوا الدُّنْيَا وَاتَّقُوا النِّسَاءَ)^(۲). واته: به راستی ئه م دونیا به شیرین و سه وزه به مانای سه رنج پاکیش و خوشه ویسته، خوای گه وره ئیوه ی جینشینی کردوونه که هه ندیکیان بۆ هه ندیکی جیده هیلین، خوای گه وره سه یر دهکات تا ئیوه چۆن مامه له ی له گه ل ده که ن. (مانای کار به فه رمانه کانی خوای گه وره ده که ن یاخود نا، خۆپاریژ ده بن له قه ده غه کراوه کان و شه هه واته کانتان یاخود نا) خۆتان بپاریژن له دنیا، خۆتان بپاریژن له ئا فره تان.

عن أبي سعيد (رضي الله عنه) قال: جلس رسول الله (ﷺ) على المنبر، وَجَلَسْنَا حَوْلَهُ، فَقَالَ (إِنَّ مِمَّا أَخَافُ عَلَيْكُمْ مِنْ بَعْدِي مَا يُفْتَحُ عَلَيْكُمْ مِنْ زَهْرَةِ الدُّنْيَا وَزِينَتِهَا)^(۳).

(۱) الزمر: ۷۳.

(۲) اخرجه مسلم، كتاب: الرقاق، باب: واكثر اهل النار النساء، وبيان الفتنة برقم (۲۷۴۲) ص ۹۷۰.

(۳) متفق عليه.

واته: ئەبو سعید(خوای لێی رازی بێ) دەلێ پیغەمبەر(ﷺ) لەسەر مینبەری دانیشتبوو ئیمەش لەچواردەورەى دانیشتین، فەرمووی بەراستی ئەوەى لە دواى خۆم لەسەر ئێوە بترسێم ، کرانەوێ خۆش و پازانەوێ دونیایە بەرووی ئێوە. بەمانای تێکەلێ ناو خۆشیەکانی ببن- چونکە زۆر کەس لەکاتی ناخۆشی ئارامگر دەبێ و واز لەدینی خوای گەورە ناهێنن، بەلام کە خۆشی دنیا پەوی تێکردوون و دەوڵەمەند بوونە ئەوا بەهۆیەو سەر خۆش بوونەو، زۆرجاریش دەوڵەمەندیەکیان غەوری کردوون لەئەنجامدا زیادەپەویان کردووە.

عن كعب بن عياض (رضي الله عنه) قال: سمعت رسول الله (ﷺ) يقول (إنَّ لِكُلِّ أُمَّةٍ فِتْنَةٌ، وَفِتْنَةُ أُمَّتِي الْمَالُ)^(١).

واته پیغەمبەر(ﷺ) دەرەرمووی هەمووگەلێک بەشتێک تاقی کرانەتەو، تاقی کردنەوێ ئومەتی منیش پارەوپولە.

کەواته: ئاگاداری ئەم تاقی کردنەوێ بە چونکە گوێرایەلێ کردنی مانای لادانە لەدین و هەق و راستگویی، قال رسول الله (ﷺ) (قَالَ اللَّهُ مَا الْفَقْرُ أَخْشَى عَلَيْكُمْ، وَلَكِنْ أَخْشَى أَنْ تَبْسُطَ الدُّنْيَا كَمَا بَسَطَتْ عَلَى مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ فَتَنَافَسُوهَا كَمَا تَنَافَسُوهَا، فَتُهْلِكُكُمْ كَمَا أُهْلَكْتُهُمْ)^(٢).

(١) أخرجه الترمذي في (سننه) كتاب: الزهد، باب: ما جاء أن الفتنه هذه الامه المال برقم (٢٣٣٦) ص: ٥٢٧، سلسلة الاحاديث الصحيحة، باب: الفتن واشراط الساعة والبعث برقم (٢٥٥٣) ص: ٤٦٥.

(٢) متفق عليه.

واته: پښه مېر (ﷺ) سویند ده خوا بڼ ته نکید و گرنکی بوون له م قسه یه ی که فهرمووی من له ئیوه ناترسم له هه ژاری، (به مانای هه ژاری به خه تان بگری به هویوه دور بکه ونه وه له خوی گه وره چونکه زورجار هه ژاری و نه بوونی بوونه ته رحمته، ته نانه ت نزيك بوونه وهی له خوی گه وره و مزگه وت وه ق لی که وتوته وه)، به لام نه وهی ده ترسیم له ئیوه نه م دوونیا به که به پروتان بکریته وه وه کو چوون بڼ گه لانی پيش ئیوه ش کرابووه، ئیوه ش کپړکپیان له سهر بکه ن وه کو چوون ئه وان کپړکپیان له سهر ده کرد ئینجا تووشی له ناو چوون بېن وه کو چوون ئه وانی تووشی له ناو چوون کرد.

عن ابن مسعود (رضی الله عنه) عن النبي (ﷺ) قال (إِنَّ هَذَا الدِّينَارَ وَالْدِّرْهَمَ أَهْلَاكَ مَنْ قَبْلَكُمْ، وَهُمَا مُهْلَاكُكُمْ)^(۱).

واته: به راستی نه و دینارو دهره مه بوو نه وانی پيش ئیوهی تووشی له ناو چوون کرد، نه م دووانه ش ئیوه ش تووشی له ناو چوون ده که ن. نه مه ش مانای هه رکه سیك خو شه ویستی بڼ پارو و نامانجی لی ته نها کۆکردنه وه بی، که به رده وام هه ول له پیناوی بدری بڼ نه وهی له به رامبه ر خزم و دراوسییه کانت زیاترم هه بیته؟! نه مه ش وای لی لیده کات زه کات نه ده دات، نو یژ بچوینیته، ناپاکی بکات له کاتی کۆکردنه وهی، له نه نجامدا پارو ده بیته دین و ویژدان، نه گه ر پيشتر مزگه وت شوینی بوو بیته نه وه ئیستا بازار ده بیته شوینی. سه رکه وتن به سهر تاقیکردنه وهی خو شه ویستی دوونیاو پارو پول مانای دهریاز بوونه له فیتنه و به رده وام بوونه له ریگای خوی گه وره، وه کو به حیای

(۱) صحیح الجامع الصغیر برقم (۲۲۴۵) ۱/ ۴۴۷.

کۆری معاز (رهحمه تی خوی لی بی) دهفه رمویت: (یا ابن ادم، لایزال دینک متمزقاً مادام القلب بحب الدنيا متعلقاً)^(۱). واته: ئه ی نه وه ی ئاده م، تا ئه و کاته ی دلت به خوشه ویستی دونیاوه به سترابیتته وه، به رده وام ئایینه که ت له له ت له لت بووندایه.

تیبینی: کارکردن و پاره پهیدا کردن به به ندایه تی کردن بۆ خوی گه وه ده نوسری به لام له چوار چپوه ی شه رعدا بیت.

سییه م: به خو سه رسام بوون (العُجَب):

به خو سه رسام بوون به کیکه له نه خوشه یه کوشنده کان که ژهره که ی جوړه ها کاریگه ری خراب به جی جیده هیلت، له مانه وه ستاندن له به رده وامی و کۆت و زنجیرکردن له بواری کارکردا.

ئاگاداریه: به و کرده وه چاکانه ی که ئه نجامت داو، به و پله و پایه و ئاسته زانسته ی که پیتی گه یشتووی له خوبایی نه بیت، هر چه ند کرده وه ی زۆر ئه نجامده ی له نوژو روژوو به خشین و ته مه نیکی زۆرت له بانگه واز کردن بۆ پریازی ئیسلام سه رف کردبیت ئه و ئه م دوو خاله له پیش چاوت دابنی:—

أ-تو به هوی کرده وه کانت ناچیه به هه شت و رزگارت نابیت له دۆزه خ ته نها ئه گه ر خوی گه وه ره حمت پی بکات، وه کو پیغه مبه ر(ﷺ) ده فه رمووی(لَنْ يَدْخُلَ أَحَدًا مِنْكُمْ عَمَلُهُ الْجَنَّةَ. قالوا: ولا انت يا رسول الله؟

(۱) أخرجه ابو نعيم في (حلية الاولياء)، برقم (۱۴۴۹۷)، ۵۴/۱۰.

قال: ولا انا إلا أن يتَغَمَّدَنِي اللهُ مِنْهُ بِفَضْلٍ وَرَحْمَةٍ^(۱). واته: پیغمبر (ﷺ) فہرموی: هیچ کسینک له نیوہ به ہوی کردہ وہ کانی ناچیتہ به ہشت، ووتیان: توش ئہی پیغمبر (ﷺ) خوا (ﷺ)، فہرموی: به لی منیش تہنہا ئہ گہر خوی گہورہ به زیاد به خشین و رحمہ تی خوی بمباتہ به ہشت. ب- ہر چند کردہ و ہت زور بی تو نازانی ئایا خوی گہورہ لیتی و ہر گرتوہ یا خود نا؟!

عن عائشة (رضی اللہ عنہا) قالت: سألتُ رسولَ اللہ (ﷺ) عن هذه الآية ﴿وَالَّذِينَ يُؤْتُونَ مَا آتَوْا وَقُلُوبُهُمْ وَجِلَةٌ﴾^(۲) قالت عائشة: أُمُّ الَّذِينَ يَشْرَبُونَ الْخَمْرَ وَيَسْرِقُونَ؟ قال ((لاِبْنَتِ الصَّدِيقِ وَلَكِنَّهُمْ الَّذِينَ يَصُومُونَ وَيُصَلُّونَ وَيَتَصَدَّقُونَ، وَهُمْ يَخَافُونَ أَنْ لَا يُقْبَلَ مِنْهُمْ))^(۳). واته: دایکی باوہ پداران (خوا لی رای بی) فہرموی پرسیارم له پیغمبر (ﷺ) خوا کرد (ﷺ) دہ بارہی ئہم ئایہ تہ کہ خوی گہورہ دہ فہرموی: ئہ وانہی کہ کاری چاکہ ئہ نجام دہ دہن و مالیان دہ به خشن، له گہل ئہ و ہدا دلیان دہ ترسی (کہ کردہ وہ کانیان و ہرنہ گیریت و رزگاریان نہ کات له سزای خوی گہورہ)، عائشہ (خوا لی رازی بی) فہرموی

(۱) أخرجه مسلم، كتاب: صفة القيامة والجنة والنار، باب: ان يدخل احد الجنة بعمله بل برحمة الله تعالى برقم (۲۸۱۶) ص: ۱۰۰۱.

(۲) المؤمنون: ۶۰-۶۱.

(۳) أخرجه الترمذي في (سننه) كتاب: ثواب القرآن، باب: (من سورة المؤمنون) برقم (۳۱۷۵) ص: ۷۱۴، وابن ماجه في (سننه) كتاب: الزهد، باب: التوقي في العمل، برقم (۴۱۹۸) ص: ۶۹۷. وصححه الالباني.

ثایا ئەوانە ئەو کەسانەن، کە ئارەق دەخۆنەووە دزی دەکەن، پێغه‌مبەر (ﷺ) فەرمووی: نەخێر ئەی کچی صدیق، بەلکو ئەوانە ئەو کەسانەن رۆژو دەگرن و نوێژی دەکەن و دەبەخشن، لەگەڵ ئەوەشدا ئەوانە دەترسێن کردەووەکانیان لێ وەرنەگیری، ئینجا ئەم ئایەتە ی خوێندەووە (ئەوانە ی ئەو وەسفانەیان تێدا یە، کەسانی کە لە ئەنجامە دانی کارە چاکەکاندا- لە بەررە زامەندی خودا- هەمیشە پەلە دەکەن.

کەواتە: دەبێ بەردەوام ترسمان هەبێ لە وەرگرتنی عیبادەتەکانمان نەوێک بەهۆیەووە سەرسام بین، سەرئەنجام ببێتە فیتنە بۆمان .

بزانه باوکی پێغه‌مبەر(ﷺ) ئیبراهیم(علیه السلام) و کۆرەکەشی اسماعیل (علیهما السلام) لەگەڵ ئەوێ بە فەرمانی خوای گەورە کە عەبە ی پیرۆزبان دروست دەکرد ئینجا دەیان فەرموو ﴿رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ﴾ واتە: ئە ی پەروەردگارمان ئەم کردەووەمان لێ وەرگرەو خۆت بیسەرزانای.

براو خوشکی موسلمان: ئامۆژگاری (مطرف بن عبدالله) لەگۆی بگرە کە دە فەرمووی: (لأنَّ أبيتَ نائماً وأصبحَ نادماً أحبُّ اليَّ من أنْ أبيتَ قائماً وأصبحَ مُعْجَباً^(١)) واتە: مۆتەرف دەلی: ئەگەر بێت و بەشەو بخەویت بە یانیە کەش پەشیمان ببیەووە (بەووە کەشەو نوێژت نە کردووە) بەلای من خۆشترە لەوێ کە بەشەو هەلبستیەووە شەو نوێژ بکە ی و بە یانیە کەش بەهۆیەووە بەخۆ سەرسام ببیت.

(١) سیر اعلام النبلاء ، ٤/١٩٠

که واته هه ولّبدە کردەوهی چاک بکهو پاشان له یادی بکهوو باسی مهکه،
 نهوهک ئەم باس کردنه بپێته هۆی بهخۆ سه‌رسام بوون، چونکه ئەم دەرده
 سه‌ر ده‌کیشتی بۆ خۆ به‌زل زانین و له‌پاشانیش سست بونه‌وه.
 پێغه‌مبه‌ر(ﷺ) ده‌فه‌رمووی(ثلاثٌ مُهْلِكَاتٌ، وثلاثٌ مُنْجِيَاتٌ.... فَاَمَّا
 الْمُهْلِكَاتُ، فَشُحُّ مَطَاعٌ، وَهَوَى مُتَّبَعٌ، وَاعْجَابُ الْمَرْءِ بِنَفْسِهِ)^(١). واته: سێ شت
 هه‌ن موسڵمان تووشی له‌ناوچوون و دۆراندن ده‌کا: ره‌زیلیه‌یه‌کی زۆر، شوین
 که‌وتنی هه‌واو نه‌فس، به‌خۆ سه‌رسام بوون. هه‌ر که‌سێک ده‌یه‌ویت له‌م رێگایه
 به‌رده‌وام بێت ئەوا ده‌بی‌ ده‌رمانی له‌بیرکردنی چاکه‌کان و دانانی گونا‌هه‌کان
 له‌ نێوان هه‌ردوو چاودا به‌کاربهێنی چونکه‌ دژی نه‌خۆشی به‌خۆ سه‌رسام
 بوونه، به‌به‌رده‌وام به‌چاوی سه‌رنشته‌کردن و که‌م و کوپی سه‌یری خۆی بکا،
 نه‌وه‌ک به‌چاوی که‌وره‌یی و شانازیی و به‌خۆ سه‌رسام بوونه‌وه سه‌یری خۆی
 بکات.

چواره‌م: خۆ به‌زل زانین:

باشترین پێناسه‌ی خۆ به‌زل زانین ئەو پێناسه‌یه‌ که پێغه‌مبه‌ر(ﷺ)
 بۆی کردوه که ده‌فه‌رمووی: (كِبْرُ الْحَقِّ وَغَمَطُ النَّاسِ)^(٢).

(١) رواه الطبراني في (الوسط)، الترغيب والترهيب، الترهيب من البخل والشح، والترغيب في الجود
 والسخاء برقم (٢٦٠٧) ٢/٩٨٢، وقال الالباني (حسن لغيره)

(٢) أخرجه مسلم كتاب الإيمان، باب تحريم الكبر وبيانہ برقم ٩١، ص ٥١

واته: خو به زلزانی دوو جوړه

یه کهم: ره تکرده وهی هق و مل نه دانه بوی.

دووه م: به کهم گرتن و به سووک ته ماشاگردنی خه لکه.

له خو بایی بوون یه کیکه له بهر بهسته ترسناکه کان که ده توانم وه سفی بکه م به شیرپه نجه، چونکه ئەم دهرده له هوکاره کانی گومرپابوونه و زور به خیرایی وا له مروقی موسلمان دهکات له ریگای راستی لا بدات و بچیته سهر ریگای ناراست، خو به گه وره زانین سهرچاوه ی زوری ی گونا هه کانه و یه کیکه له و دهرگایانه ی که شه یتان لی دیته ژووره وه.

خو به زلزانی دروشمی شه یتان و په پیره وانیه تی، ههر ئەم دهرده بوو وای له شه یتان کرد سهرپیچی فه رمانی خوی گه وره بکات کرپنوش بو باوکمان ئا دهم (علیه السلام) نه بات. ده توانین بلین هه موو گونا هیك ده توانریت بشارد ریته وه ته نها خو به زلزانی نه بیت که وا له خاوه نه که ی دهکات ئاشکرای بکات و خه لکی پیی بزانیّت.

که واته: ده بیت زور ئاگاداری خو به زلزانی بین چونکه خوی گه وره

زیاتر له ئایه تیک هه په شه ی توند ئاراسته ی ئەم جوړه که سانه دهکات:-

۱- خوی گه وره مۆر و خه تم له سهر دلای خو به زلزانی ده دات

قال تعالی: ﴿كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَى كُلِّ قَلْبٍ مُّتَكَبِّرٍ جَبَّارٍ﴾^(۱).

پیش ئەم ئایه ته خوی گه وره باس له فیرعه ون و دار و دهسته که ی دهکات که مۆری له سهر دلای داون، له م ئایه ته ش دهفه رمووی: ههر به م

جوړه ش خوای گه وړه خه تم و موړ ده دات له سهر دلای هه موو خو به زلزان و
نؤرداریکی که لله پره ق، (تا ریگای راست نه دؤزنه وه، هه قیش رت بکه نه وه).

۲- خوای گه وړه که سانی خو به زلزانی خو ش ناویت:

قال تعالى: ﴿إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْتَكْبِرِينَ﴾^(۱).

واته: به پاستی خوای گه وړه که سانی خوه زلزانانی خو ش ناویت.

۳- ته نها دؤزه خه شوینی که سانی خوه زلزان.

قال تعالى: ﴿أَلَيْسَ فِي جَهَنَّمَ مَثْوًى لِّلْمُتَكَبِّرِينَ﴾^(۲).

واته: نایا دؤزه خ شوینی خو به زلزانان نییه.

هه ندیک له هه پره شه کانی پیغه مبر (ﷺ) بو که سانی له خو بایی:-

۱- خو به گه وړه زانان ناچنه به هه شت:

قال رسول الله (ﷺ): (لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ مِنْ كِبَرٍ)^(۳).

واته: نه و که سهی به کیشی ده نکؤله په کیش خو به زلزان بیت نه واناچیته
به هه شت. نه گهر خو به زلزانه که ی له سهر باوه پره وه بوو به مانای رهی
کرده وه نه و کافر ده بیت و هه تا هه تایی ناچیته به هه شت، به لام نه گهر خو
به زلزانینه که ی له سهر باوه نه بوو نه و سزای له سهر ودرده گریت و ئینجا
ده چیت به هه شت.

(۱). النحل: ۲۳

(۲). الزمر: ۶۰

(۳). أخرجه مسلم، کتاب الإيمان: باب تحريم الکبر وبيانہ، برقم ۹۱، ص

۲-خۆ به گه وره زانان شوپنیاان دۆزه خه:

عن حارثة بن وهب (رضي الله عنه) قال سَمِعْتُ رسول الله (ﷺ) يقول: (أَلَا أَخْبِرُكُمْ بِأَهْلِ النَّارِ؟ كُلُّ عُتْلٍ جَوَاطٍ مُسْتَكْبِرٍ)^(۱).

واته: پيغه مبهەر (ﷺ) فهرموويه تی: با پیتان به لیم نیشانه ی دۆزه خیه کان چیه، هەر به خۆی فهرمووی: هه موو دل رقو چروکی پاره ویستی خیرنه که ری خۆ به زل زان.

۳-دوور بوون له خۆبایی بوون مانای چوونه به هه شته:

قال رسول الله (ﷺ): (مَنْ فَارَقَ رُوحَهُ جَسَدَهُ وَهُوَ بَرِيٌّ مِنْ ثَلَاثٍ دَخَلَ الْجَنَّةَ، الْكِبْرَ وَالْدِّينَ وَالْغُلُولَ)^(۲).

واته: هەر که سیک گیانی له لاشه ی جیا بۆوه و دوور بوو له م سێ شته نه واته گیانه چۆته به هه شته وه: ا-له خۆ به گه وره زانین.

ب-له قه رزاری.

ج- له ناپاکی کردن له و دهسته که وتانه ی که له کاتی جیهاد کردن له گه ل کافران دهست ده که ویت.

(۱). أخرجه البخاري كتاب التفسير برقم (٤٩١٨) ص ٧٠٣، ومسلم كتاب الجنة وصفة نعيمها وأهلها

باب النار يدخلها الجبارون والجنة يدخلها الضعفاء برقم (٢٨٥٣) ص ١٠١

(٢). أخرجه الترمذي في (سننه) كتاب: السير، باب ما جاء في الغلول، برقم ١٥٧٢، ص ٣٧٢ سلسلة

الأحاديث الصحيحة، باب المواعظ والرقائق برقم ٣٦٧٥، ص ٦٨٠

۴- شیوهی که سانی له خۆبایی له روژی دوایدا به ئەندازهی میروولهی ورد (کێلگه) بچوک دهبیتهوه:

کهسی خۆ بهزلزان لهم دونیایه لوت بهرزه و خۆی پێ گهورهتره لهخه لکی له بهر ئەمه خوای گهوره له روژی دوایدا نهوهنده بچوکی دهکاتهوه تا وای لیدیته دهکهویته ژیر پێی خه لکی.

قال رسول الله (ﷺ): (يُحْشَرُ الْمُتَكَبِّرُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَمْثَالَ الذَّرِّ فِي صُورَةِ الرِّجَالِ، يَغْشَاهُمُ الدُّلُّ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ، يُسَاقُونَ إِلَى سِجْنٍ مِنْ جَهَنَّمَ يُسَمَّى بُؤْلَسَ تَعْلُوهُمْ نَارُ الْأَنْيَارِ، وَيُسْقَوْنَ مِنْ عُصَارَةِ أَهْلِ النَّارِ، طِينَةِ الْخَبَالِ) ^(۱).

واته: خۆ به گهوره زانان له روژی دوایدا هاوشیوهی میروولهی ورد و له سه ر وینهی پیاوان کۆده کرینه وه له هه موو شوینیک زه بوونی دایانده پۆشی و ده وره یان ده دات، راپیچ ده کرین بۆ به ندیخانه یه که له دۆزه خ که پێی ده لێن (بولهس) ده که ونه ژیره وهی به جوریک بلیسه و گپی ئاگره که له سه ر سه ریان به رزده بیته وه، له گوشر او وهی خوین و ئیسک و پیستی دۆزه خیه کانه وه ده رخوارد ده درین.

پێویسته بۆ چاره سه رکردنی ئەم ده رده ژه هراوییه ده رمانی (تواضع) خۆ به گه وره نه زانین به کار به یتن له پیناو خوای گه وره که له ناو کورده واریدا به روح سوک و ساده ناسراوه.

(۱) أخرجه الترمذي في (سننه) كتاب صفة القيامة والرقائق والورع، باب القيامة، برقم ۲۴۹۲،

ص ۵۶۱ و البخاري في (الأدب المفرد)، باب الكبير، برقم ۵۵۷، ص ۱۹۹ صحيح الجامع الصغير

برقم (۸۰۴۰) ۱۳۳۵/۲

سُئِلَ الْفَضِيلُ بْنُ عِيَاضٍ (رَحِمَهُ اللَّهُ) عَنِ التَّوَاضُعِ؟ فَقَالَ: يَخْضَعُ لِلْحَقِّ وَيَنْقَادُ لَهُ وَيَقْبَلُهُ مِمَّنْ قَالَهُ^(١).

واته: پرسایارییان له فوزهیل کرد که ئایا خو به گه وره نه زانین چیه؟
فه رمووی: وه رگرتن و ملکه چ بوونه بۆ راستی ته نانه ت ئه م راستیه له
ده می هه ر که سیکیش ده رچوبیت.

زیاتر له فه رمووده یه کی پیغه مبه ر (عَلَيْهِ السَّلَام) له م بابه ته هه یه له مانه: -
ده فه رمووی: (إِنَّ اللَّهَ أَوْحَى إِلَيَّ: أَنْ تَوَاضَعُوا حَتَّى لَا يَفْخَرَ أَحَدٌ عَلَى
أَحَدٍ، وَلَا يَبْغِيَ أَحَدٌ عَلَى أَحَدٍ)^(٢).

واته: پیغه مبه ر (عَلَيْهِ السَّلَام) ده فه رمووی: به راستی خوی گه وره سروشی
(وهی) بۆم ناردوه که له به رامبه ر یه کتریدا خۆتان به گه وره نه زانن، تاوه کو
که س شانازی له سه ر که س نه کات و که سیش ده ستریزی له سه ر که س نه کات.
له فه رمووده یه کی دیکه دا ده فه رمووی: (مَاتَوَاضِعَ أَحَدٌ لِلَّهِ إِلَّا رَفَعَهُ اللَّهُ)^(٣).
واته: پیغه مبه ر (عَلَيْهِ السَّلَام) ده فه رمووی: هه ر که سیک له بۆ خوی گه وره
(نه وه) له به ر ترسی خه لکی یان چاوپرین له به رژه وه ندیبه ک ملکه چ بیت)،
خۆی به بچوک نیشان بدات، ئه و خوی گه وره هه میشه به رزی ده کاته وه،
(به وهی پله و پایه ی له لای خۆی پی ده به خشی و له ناو دلی خه لکیش
خۆشه ویست و وه رگیراوی ده کات).

(١) مدارج السالکین ٣٣٧/٢

(٢) أخرجه مسلم، كتاب الجنة وصفة نعيمها وأهلها، باب الصفات التي يعرف بها في الدنيا أهل الجنة
وأهل النار، برقم ٢٨٦٥، ص ١١٣

(٣) أخرجه مسلم، كتاب: البر والصلة والأدب، باب استحباب العفو والتواضع برقم ٢٥٨٨، ص ٩٢٥

باشترین پیشه‌نگ له‌م بابته پیغه‌مبه‌ری کامل و خوشه‌ویستمانه
 سه‌ره‌پای نه‌وه‌ی که پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) گه‌وره‌ی هه‌موو نه‌وه‌ی ئاده‌مه (علیه
 السلام) ^(۱) ئینجا له‌خۆ بایی نه‌بوو و خۆشی وه‌کو خه‌لکی دیکه داده‌نا، بۆ
 نموونه:

أ- سلّوی له‌منالان کردووه:

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ (ﷺ) مَرَّ عَلَى غُلَامٍ فَسَلَّمَ عَلَيْهِمْ ^(۲).
 واته: پیغه‌مبه‌ر (ﷺ) به‌لای منالان تیپه‌پیووه و سلّوی لی کردوونه.

ب- وه‌لامی داوای خه‌لکی داوه‌ته‌وه:

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: (كَانَتْ الْأُمّةُ مِنْ إِمَاءِ أَهْلِ الْمَدِينَةِ لَتَأْخُذُ بِيَدِ
 رَسُولِ اللَّهِ (ﷺ) فَتَنْطَلِقُ بِهِ حَيْثُ شَاءَتْ) ^(۳).

واته: ئه‌نه‌س (خوای لی رازی بیّت) ده‌فه‌رمووی: جاری وا هه‌بووه
 دایکیک له‌دایکه‌کانی خه‌لکی مه‌دینه به‌که‌یفی خۆی پیغه‌مبه‌ری (ﷺ) بۆ
 هه‌ر شوینیکی بوايه له‌که‌له‌ خۆی ده‌برد، ته‌نانه‌ت ئه‌گه‌ر پێداویستیه‌که‌ی له
 ده‌ره‌وه‌ی مه‌دینه‌ش بوايه، پیغه‌مبه‌ریش (ﷺ) زۆر به‌نه‌رمی داوايه‌که‌ی
 جێبه‌جێ ده‌کرد.

(۱) أخرجه أبو داود في سننه كتاب: السنة باب التخيير بين الأنبياء (عليهم السلام) برقم ٤٦٧٠،

ص ٨٤٤، صحيح الجامع الصغير برقم (١٤٦٧) ٣٠٩/١

(۲) أخرجه البخاري، كتاب الإستئذان، باب التسليم على الصبيان، برقم ٦٢٤٧، ص ٨٦٨، و مسلم

كتاب: السلام، باب استحباب السلام على الصبيان، برقم (٢١٦٨)، ص ٧٩٢

(۳) أخرجه البخاري كتاب الأدب، باب الكبير، برقم ٦٠٧٢، ص ٨٤٧

ج- له مالله وه له خزمه تی خیزانه کانی بووه:

عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ (رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا) مَا كَانَ النَّبِيُّ (ﷺ) يَصْنَعُ فِي بَيْتِهِ؟ قَالَتْ: كَانَ يَكُونُ فِي مَهْنَةِ أَهْلِهِ، تَعْنِي خِدْمَةَ أَهْلِهِ فَإِذَا خَضَرَتِ الصَّلَاةُ خَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ^(۱).

واته: نه سوهد وتی: پرسیارم له عائیشه (خوا لی رازی بی) کرد، له و کاته ی پیغه مبه ر (ﷺ) له مالله وه ده بوو چی ده کرد عائیشه (خوا لی رازی بی) فه رموی: پیغه مبه ر (ﷺ)، که له مالله وه ده بوو له خزمه ت و یارمه تی دانی خیزانه کانی ده بوو و نه گه ر بانگیش بدرابوایه بۆ نویژ نه و بۆ نویژ کردن ده چوو.

ده رباره ی (تواضع) گه لیک وته ی به سوود له لایه ن پیاوچا کان وتراوه نه مه ش به کیکیان:

روي أنه خرج يونس وأيوب والحسن يتذاكرون التواضع فقال لهم الحسن: أتدرون ما التواضع؟ التواضع أن تخرج من منزلك ولا تلقي مسلماً إلا رأيت له عليك فضلاً^(۲).

(۱) أخرجه البخاري كتاب الاذان، باب: من كان في حاجة أهله فأقيمت الصلاة فخرج برقم ٦٧٦، ص ٩٨.

(۲) أحياء علوم الدين، ٣/ ٤٤٧.

واته: ده گټړنه وه روژيکيان يونس و ئه يوب و حه سەن (ره حمه تی خوايان لی بیت) به یه که وه باسی خو به گوره نه زانینیان ده کرد، حه سەن (ره حمه تی خوی لی بی) فه رموی: ئایا ده زانن له خوبایی نه بوون چیه هر خوی فه رموی، خو به زلفه زانین ئه وه یه که له مالی خوت دهرچوویت به هر موسلمانیک گه یشتی له دل وه بلای به راستی ئه وه چاکه ی له سهرم هیه، خوتی (به قه زاری) بزانی.

له کړتایی ئه م خاله بومان دهرده که ویت که له خوبایی بوون و نه بوون کاریگری ته وایان هیه له سهر به رده وام بوون و نه بوون له سهر ئه م ریگایه که بیگومان ریگای به هشت ته نها جیگای موسلمان ی ساده و ساکاره ده بیته وه.

پینجه م: مشومر، شهره قسه، کیشمه کیشم (مجادله).

کیشمه کیشم کردن له گه ل یه کتری ئه گه ر بۆ روونکردنه وه ی بابه تیک بی که مه به ست لی نالو و گوډ کردنی بیرو راو یه کتاپه رستی بیت ئه و کاریکی باشه، به لام ئه گه ر بۆ ره خنه و عیب گرتن له وشه و ماناو کاری به رامبه ر بیت، له کاتیکدا که سه که هیچ زانست و زانیاری به لگه یه کی نه بیت، ته نها مه به ست لی توپه کردن و به که م گرتنی به رامبه رکه ی بی و ملکه چی هه ق نه بی ته نها بۆ شیواندن بی ئه و به پیی فه رموده کان کاریکی لومه کراوه چونکه جگه له دل توندی و ناخوشی هیچ لی نایه ته به ره م

عن أبي أمامه (رضي الله عنه) قال: قال رسول الله (ﷺ) (ما ضلَّ قومٌ بعدَ هُدًى كانوا عليه إلا أوتُوا الجدلَ ثم قرأ ﴿مَا ضَرَبُوهُ لَكَ إِلَّا جَدَلًا﴾^(١).

واته: هیچ گه لیک (که سیک) له پاش هیدایه ت گومرا نابی تنها له ږنگای موجداه له ومشتومر نه بی، پاشان ئه م نایه ته ی خویندنه وه (ئه ونموونه یان هر بؤ دهمه دهمی هیناوه). که واته کاتیک له م ږنگایه پاسته ده پوی ئه م بهر به سته دیته ږیت خوتی پی سهرقال مه که، و زور گرینگی پیمه ده، له جیگای ئه وه باشتهر هه ولی کوکردنه وه ی زانستی شهرعی بده ی که بؤ دین و دونیات باشتهر. ههروه که له فهرمووده یه کی دیکه پیغه مبه ر (ﷺ) ده فهرموویت: عن أبي هريرة (رضي الله عنه) قال: رسول الله (ﷺ) (لا يؤمنُ العبدُ الايمانَ كُلَّهُ حَتَّى يَتْرُكَ الْكَذِبَ فِي الْمُرَاحَةِ، وَالْمِرَاءِ وَإِنْ كَانَ صَادِقًا)^(٢).

واته: (باوه پی بهنده به شیوه یه کی گشتی ته واو نییه تا ئه و کاته ی واز له دروکردن نه هینئ ئه گهر بؤ گالته کردنیش بیت، و واز له کیشمه کیشم بهینیت (به مانای واز له ره خنه گرتن بهینئ له قسه و ووشه کانی بهرامبه ری) ئه گهر پاست گۆشبیئت). که واته بؤ ته واو کردنی باوه ږت خوت بپاریزه له م پهفتاره ناشرینه که خوی گه وره زور رقی لییه تی وه که له م فهرمووده یه

(١) أخرجه الترمذي في (سننه) كتاب: التفسير القران، باب: من سورة الزخرف برقم (٣٢٥٣) ص: ٧٣٥، وابن ماجه في (سننه) كتاب: اتباع السنة رسول الله (ﷺ) باب اجتناب البدع والجدل برقم (١٤٨) ص: ٢٢، والحاكم في (المستدرک)، كتاب: تفسير صورة الزخرف برقم (٣٦٧٤) ٤٨٦/٢، صحيح الجامع الصغير برقم (٥٦٣٣) ٩٨٤/٢.

(٢) أخرجه احمد في (مسنده) برقم (٢٨٤١٦)، الترغيب والترهيب، باب: الترغيب في الصدق، والترهيب من الكذب، برقم (٢٩٣٩) ١٠٨٢/٣، قال الالباني (صحيح لغيره).

هاتووه: عن عائشة (رضى الله عنها) قالت: قال رسول الله (ﷺ) (إِنَّ أَبْغَضَ الرِّجَالِ إِلَى اللَّهِ الْأَلَدُ الْخَصَمُ)^(١).

واته: به پراستی خوای گه وره رقی نوری له و که سه یه که خووی نوری به کیشمه کیشم گرتووه به توندی و تیژییه وهش ده یكات، که واته خوو گرتن به کیشمه کیشم خوی له خویدا به خووره وشتیکی خراپ دانریت، له بهر نه مه پیغه مبه ر (ﷺ) گه وره ترین مژده ده به خشیتته نه و که سانه ی خویان لی ی به دور ده گرن. عن أبي أمامة (رضى الله عنه) قال: قال رسول الله (ﷺ) (مَنْ تَرَكَ الْمِرَاءَ وَهُوَ مُبْطِلٌ بُنِيَ لَهُ بَيْتٌ فِي رَبَضِ الْجَنَّةِ، وَمَنْ تَرَكَهُ وَهُوَ مُحِقٌّ بُنِيَ لَهُ فِي وَسْطِهَا، وَمَنْ حَسَّنْ خُلُقَهُ بُنِيَ لَهُ فِي أَعْلَاهَا)^(٢).

واته: پیغه مبه ر (ﷺ) ده فه رمووی: هر که سیك واز له کیشمه کیشم بهینیت له کاتیکدا هه له ش بی نه و خانوویه کی له ده وروپشتی به هه شت بۆ دروست ده کری، و نه گه ر واز له کیشمه کیشم بهینیت له کاتیکدا راستیش بی نه و خانوویه کی له ناوه راستی به هه شت بۆ دروست ده کری، و هر که سیك خوړه وشتی باش بکات نه و خانوویه کی له سه ره وه ی به هه شت بۆ دروست ده کری.

(١) أخرجه البخاري كتاب: المظالم، باب: قوله تعالى (وَهُوَ الْأَدُّ الْخَصَامُ) البقرة: ٢٠٤ برقم (٢٤٥٧) ص: ٣٣٢، ومسلم: كتاب: العلم، باب: النهي عن اتباع متشابه القرآن، والتحذير من متبعيه برقم (٢٦٦٨) ص: ٩٤٩.

(٢) الترغيب والترهيب، باب: الترهيب من المراء والجدال والمخاصمة برقم (١٣٨) ١٢٠/١. قال الاباني (حسن لغيره)

دهكه واته توش واز له كيشمه كيش بهينه و نه م دهرفته و خه لاته له دهست
خوت مه ده .

بهه مان شيوه پياو چاكان هاني موسلمانان ددهن واز له و رهوشته
بهينن ههروهك مسلم بن يسار دهلي: (إِيَّاكُمْ وَالْمِرَاءَ فَإِنَّهَا سَاعَةُ جَهْلِ الْعَالَمِ
وَبِهَا يَبْتَغِي الشَّيْطَانُ زَلَّتُهُ) ^(١). واته: خوتان له موجدله كردن بپاريزن
چونكه له و كاته دهكه و نه نه زانين و هه له وه، نه و كاته ش شهيتان دهرفته بي
دهرخسي كه له خسته تان ببات.

رهبيع دهلي گويم له شافعي بوو (رهحمه تي خوي لي بي) دهيفه رموو
:(الْمِرَاءُ فِي الدِّينِ يُقْسِي الْقَلْبَ وَيُورِثُ الضَّغَائِنَ) ^(٢). واته: كيشمه كيشم له سه ر
دين دل رهق دهكات و بق و كينه و دوزمن داريه تي به جي ده هيليت.

ههروه ها دهرباره ي كيشمه كيشم (معروف الكرخي) دهلي: اذا اراد الله
بعبد خيراً فتح الله عليه باب العمل واغلق عنه باب الجدل، وإذا اراد الله بعبد
شراً أغلق عنه باب العمل وفتح عليه باب الجدل ^(٣). واته: نه گه ر خوي گه وره
بيه وي چاكه ي له گه ل به نده كه ي بكات نه وا دهرگاي كاركردي لي ده كاته وه و
دهرگاي مشتومري لي داده خات و نه گه ر خوي گه وره بيه وي خراپه و شه پي
تووشي به نده كه ي بكات نه وا دهرگاي كاركردي لي داده خاو دهرگاي كيشمه

(١) الزهد برقم (١٤٢٥) ص: ٣٠٥. الدارمي في (سننه) كتاب: اجتناب اهل الامواء والبدع والخصومة،
برقم (٤١٠)، ٣٨٩/١، اسناد ده صحيح.

(٢) سير اعلام النبلاء: ٢٨/١٠.

(٣) اخرجه ابو نعيم في (حلية الاولياء) برقم (١٢٦٩٠)، ٤٠٥/٨.

کیشمی لیّ دهکاته وه، به مانای موجد ده له غه زه بی خوی گه وره یه بۆ نه و
 که سانه ی خراپن، و کارکردنیش نیعمه تیکی خوی گه وره یه بۆ که سانی باش.
 و شاعیرش ده لیّ:

إِيَّاكَ إِيَّاكَ الْمِرَاءَ فَإِنَّهُ اِلَى الشَّرِّ دَعَاءٌ وَلِلشَّرِّ جَالِبٌ

واته: ئاگاداری ئاگاداری کیشمه کیشم به و نزیکى مه که وه له بهر نه وه ی
 کیشمه کیشم بۆ شه پتان بانگ ده کات و شه پیش ده هیئت. به مانای زۆر جار
 به ره مه ی کیشمه کیشم ته نها شه پو ئاژا وه و لیک جیا بوونه وه و دل توندی
 بووه.

(نامۆزگاری گشتی)

به پیویستم زانی بهر له کوتایی نویسنه کانم هه لوهسته یهك له سه ر چه ند
نامۆزگاریهك بکهین به ئومیدی سوود وه رگرتن لی یان

۱- خوی گه وه تۆی بۆ گالته و گه پ دروست نه کردوه وه کو
ده فه رمووی: ﴿أَفَحَسِبْتُمْ أَنَّمَا خَلَقْنَاكُمْ عَبَثًا وَأَنَّكُمْ إِلَيْنَا لَا تُرْجَعُونَ﴾^(۱).
واته: ئایا ئیوه گومانتان وابوو که ئیوه مان به یی هیچ مه به ستیک و بۆ
گالته و یاری دروست کردوه؟

(هه روه کو ئاژه له کان دروستکرا بن به یی پادداشت و سزا وه رگرتنه وه)
وه واتان ده زانی بۆ لای ئیمه ناگه رینه وه بۆ سزاو پاداش.
۲- خوی گه وه تۆی دروست کردوه بۆ به ندایه تی کردن که به و
هۆیه وه چاکه ی دنیاو دواپۆژت ده ستده که ویت، وه کو ده فه رمووی: ﴿وَمَا
خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾^(۲).
واته: من جنۆکه کان و مرقفه کانم دروست نه کردوه مه گه ر بۆ ئه وه ی
نه بیت که بمپه رستن.

۳- شه یقان دوژمنی سه رسه ختی تۆیه، هه ر ئه و بوو دایک و باوکتی له
به هه شت کرده ده ره وه و به رده وام پی داگری ده کات که له سه ر ریگای راست
دوورت بخاته وه و هه وله کانیشی ده خاته گه ر بۆ ئه وه ی له سه ر ریگای

(۱) المؤمنون: ۱۱۵.

(۲) الذاریات: ۵۶.

خراپه کاران بتهیلته وه وهکو خوی گه وره له سهر زمانی شهیتان بۆمان ده گیرپته وه ده فهرمووی: ﴿قَالَ فَبِعِزَّتِكَ لَأُغَوِّيَهُمْ أَجْمَعِينَ﴾^(۱).

واته: شهیتان وتی سویند به گه وره یی و شکومه ندی تو هه موویان فریو ده ده مو له خسته یان ده به م، (به وه سوه سه سهر له هه موویان ده شیوینم و له ریگای راستی ده ریان ده که م).

۴-هیچ ریگا چاره یه کت نییه له به رامبه ر مردندا، بۆ خو دوورخسته وه و هه لاتن لیی چونکه مردن تیریکه و له که وانه که ی دره چوو و چرکه به چرکه لیّت نزیک ده بیته وه و تا پیت ده گات، ئینجا ده بیت به ناچاری بارگی خۆت هه لّبگری و به ره و گه شتیکی دوور و سهخت و ژیانیکی دیکه و به ره و دادگای په روه ردگاری جیهان هه نگاو بنیی.

وهکو خوی گه وره ده فهرمووی: ﴿قُلْ إِنَّ الْمَوْتَ الَّذِي تَفِرُونَ مِنْهُ فَإِنَّهُ مُلَاقِيكُمْ ثُمَّ تُرَدُّونَ إِلَىٰ عَالِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ﴾^(۲).

واته: بلای ئه ی پیغه مبه ر به راستی ئه و مردنه که ئیوه له به ری راده که ن ئه و بئگومان له دوی ئیوه یه و پیتان ده گات و پاشان ده گه ریندرینه وه بۆ لای خوی زانا به شته شاردراره و ئاشکراکان پاشان هه والتان پی ده دات ده باره ی کرده وه کانی ئیوه که ئه نجامتان داوه.

(۱) ه: ۸۲.

(۲) الجمعة: ۸.

له کوتایی دا :

به رده وامبوون له سه ر یگای راست پیویستی به ئاگابوون ههیه له به رامبه ر پیلانی شهیتانه کانی مروژ و جنۆکه کان، وپیویستی به له بیرنه کردنی مردن و روژی دواى و باسکردنیان ههیه، و پیویستی به گوێ نه دانی هه په شهی هه په شه کاران و لۆمه ی لۆمه کاران ههیه، وپیویستی به خۆنه ویستی و پاره نه ویستی ههیه.

واخر دعوانا ان الحمد لله رب العالمین والصلاة والسلام على محمد وعلى اله صحبه.

سەرچاوه‌كان

القران الكريم

١. إحياء علوم الدين، للإمام أبي حامد الغزالي، ضبط نصه وخرج أحاديثه، د/ محمد محمد تامر، مؤسسة المختار، القاهرة، الطبعة الاولى ١٤٢٤ هـ - ٢٠٠٤ م.
٢. الامتاع والمؤانسة، لابي حيان التوحيدى، اعتنى به وراجع، هيثم خليفة، المكتبة الصعيدي العصرية، بيروت - لبنان، ١٤٣٠ هـ - ٢٠٠٩ م.
٣. الترغيب والترهيب، للإمام الحافظ عبدالعزيز بن عبد القوي المنذري، حكم على أحاديثه و آثاره وعَلَّق عليه، العلامة المحدث، محمد بن ناصر الدين الالباني، واعتنى عليه حسن آل سلمان، مكتبة المعارف - الرياض، الطبعة الأولى - ١٤٢٤ هـ.
٤. الجامع لاحكام القرآن، لابي عبدالله بن محمد بن احمد الانصاري القرطبي، دار الكتب العلمية، بيروت - لبنان.
٥. الزهد: للإمام احمد بن حنبل الشيباني، خرج احاديثه محمد بن عبادي بن عبدالحليم، مكتبة الصفا - القاهرة - مصر. الطبعة الاولى. ١٤٢٤ هـ - ٢٠٠٣ م.
٦. المستدرك على الصحيحين، للإمام الحافظ أبي عبدالله محمد بن عبدالله الحاكم النيسابوري، دراسة وتحقيق مصطفى عبدالقادر عطا. دار الكتب العلمية، لبنان، بيروت الطبعة الرابعة، ٢٠٠٩.

٧. تفسير القرآن العظيم للامام الحافظ عمادين ابو الفداء اسماعيل ابن كثير القرشي الدمشقي، دار الجيل - بيروت، الطبعة الثانية، ١٤١٠هـ - ١٩٩٠م

٨. تيسير الكريم الرحمن من تفسير كلام المنان. تأليف، العلامة الشيخ عبدالرحمن بن ناصر السعدي، دار ابن جوزي - السعودية، الطبعة الأولى ١٤٢٤هـ - ٢٠٠٣م.

٩. جامع العلوم والحكم في شرح خمسين حديثاً من جوامع الكلم، للامام أبي فرج عبدالرحمن بن شهاب الدين البغدادي ثمّ الدمشقي الشهير بابن رجب، تحقيق، شعيب الارنؤوط، ابراهيم باجس، مؤسسة الرسالة الناشرون، دمشق، سوريا - الطبعة عاشره ، ١٤٣١-٢٠١٠.

١٠. حلية الاولياء وطبقات الاصفياء للامام الحافظ ابي نُعيم احمد بن عبدالله الاصفهاني الشافعي، دارسه وتحقيق، مصطفى عبدالقادر عطا، دار الكتب العلمية، بيروت - لبنان، الطبعة الرابعة، ٢٠١٠م.

١١. روضة المحبين ونزهة المشتاقين، للامام شمس الدين ابي عبدالله محمد بن ابي بكر الزرعي الدمشقي، حقق نصوصه وخرجه، يوسف على بديوي، دار ابن كثير - دمشق - بيروت - الطبعة الثانية، ١٤٢٦ هـ - ٢٠٠٥ م.

١٢. سلسلة الأحاديث الصحيحة، للعلامة محمد ناصرالدين الألباني اعتنى به، أبو عبدة مشهور بن حسن آل سلمان، مكتبة المعارف - الرياض - الطبعة الثانية، ١٤٢٨هـ - ٢٠٠٧م..

١٣. سنن ابن ماجه، تصنيف أبي عبدالله محمد بن يزيد القزويني الشهير بـ (ابن ماجه) حكم على احاديثه واثارة وعلق عليه، العلامة المحدث محمد ناصر الدين الالباني، مكتبة المعارف الرياض. الطبعة الثانية، ١٤٢٧هـ ٢٠٠٧م

١٤. سنن أبي الداود، تصنيف أبي داود سليمان بن الأشعث السجستاني حكم على احاديثه واثاره وعلق عليه العلامة المحدث محمد ناصر الدين الالباني، مكتبة المعارف، الرياض، الطبعة الثانية، ١٤٢٧هـ ٢٠٠٧م.

١٥. سنن الترمذي، للامام الحافظ محمد بن عيسى بن سورة الترمذي حكم على احاديثه واثاره وعلق عليه، العلامة المحدث محمد ناصر الدين الالباني، مكتبة المعارف، الرياض، الطبعة الثانية، ١٤٢٩هـ - ٢٠٠٨م.

١٦. سير اعلام النبلاء: للامام شمس الدين محمد بن احمد بن عثمان الذهبي، مؤسسة الرسالة: الطبعة الحادية عشرة، ١٤٢٢ هـ - ٢٠٠١م.

١٧. صحيح ابن خزيمة لابي بكر محمد بن اسحاق بن خزيمة، اعتنى به صالح اللحام، الدار العثمانية، عمان ، الاردن، مؤسسة ريان ، بيروت - لبنان، الطبعة الاولى، ١٤٢٨هـ - ٢٠٠٧م.

١٨. صحيح البخاري للامام الحافظ ابي عبدالله، محمد بن اسماعيل البخاري، اعتنى به واعده للنشر د. محمد محمد حجازي، مؤسسة المختار، القاهرة، الطبعة الاولى، ١٤٢٨هـ - ٢٠٠٨م..

١٩. صحيح الجامع الصغير وزيادته، محمد ناصر الدين الالباني، المكتب الاسلامي الطبعة الثالثة، ١٤٠٨هـ - ١٩٨٨م..
٢٠. صحيح مسلم للإمام أبي الحسن مسلم بن الحجاج بن مسلم القشيري النيسابوري، دار الغد الجديد- مصر. الطبعة الأولى - ١٤٢٨هـ - ٢٠٠٧م.
٢١. في ظلال القرآن بقلم سيد قطب- دار الشروق - بيروت لبنان، الطبعة الثانية عشر، ١٤٠٦هـ - ١٩٨٦.
٢٢. لسان العرب، لابن منظور، دار احياء التراث العربي، بيروت لبنان، الطبعة الثالثة، ١٤١٩هـ - ١٩٩٩م.
٢٣. مختصر منهاج القاصدين، لابي قدامة المقدسي، خرج احاديثه، عبدالقادر الارنؤوط، مكتبة دار البيان، دمشق - سوريا، الطبعة الثانية، ١٤٢٠هـ - ١٩٩٩م.
٢٤. مدارج السالكين (بين منازل اياك نعبد واياك نستعين) لشمس الدين ابي عبدالله محمد بن قيم الجوزي، حققه و خرج احاديثه وعلق عليه، بشير محمد عيون، مكتبة دار البيان. دمشق ، الطبعة الثانية، ١٤٢٤ هـ - ٢٠٠٣م.
٢٥. مسند الامام احمد بن حنبل (مستوحى من الفتح الرباني للشيخ احمد ساعتى (رحمه الله)، المشرف العام على اصدار هذا الموسوعة د. عبدالله بن عبدالمحسين التركي، شارك في تحقيق، شعيب الارنؤوط، محمدنعيم العرقوسي، عادل مرشد، كامل الخراط، ابراهيم الزيق، محمد

العرقوسي، مؤسسة الرسالة: بيروت لبنان، الطبعة الاولى، ١٤٢٩هـ -
٢٠٠٨م..

٢٦. معجم مقاييس اللغة، لأبي الحسين أحمد بن فارس بن زكريا الرازي،
وضع حواشيه، إبراهيم شمس الدين، دار الكتب العلمية، بيروت -
لبنان - الطبعة الثانية، ١٤٢٩هـ - ٢٠٠٨م.

٢٧. مناقب الامام احمد بن حنبل، لابي فرج عبدالرحمن بن علي بن محمد
بن الجوزي، تحقيق، د. عبدالله بن عبدالمحسن التركي، مكتب -
هجر، جيزة، السعودية، الطبعة الثانية، ١٤٠٩هـ - ١٩٨٨م...

ناوەرۆك

لاپەرە	بابەت
۴	پېشەكى
۵	ماناي ئىستقامە
۵	گرنكى ئىستقامە
۶	ئىستقامە لە قورئانى پېرۆزدا
۹	ئىستقامە لە فەرمودەكانى پېغەمبەر (ﷺ)
۱۲	ئىستقامە لە لاي جېنشېنەكانى پېغەمبەر (ﷺ)
۱۳	ھۆكارەكانى بەردەوام بوون
۴۱	بەربەستەكانى سەر رېگاي بەردەوامبوون
۶۲	ئامۇزگارى گشتى
۶۴	لە كۆتاييدا
۶۵	سەرچاۋەكان
۷۰	ناوەرۆك

له بهر همه مه کانی بهرده وام بوون :-

- ★ شادبوون به بهههشت .
- ★ سه رکه وتن به سه ر بهر بهسته گان .
- ★ بهرز راگرتنی که سایه تی بههیز .
- ★ دابه زینی هیمنی و ئارامی له کاتی سه ره مه رگدا .